# ehorah,

Jüdisch-Amerikanische Familienzeitung.

Vorwärts! meine Seele.

Dorwärts, mit Macht.

30. Jahrgang.

ihr=

iben.

ende

den

bon

ärts

) sei

ian=

nen

enn

ung

0.,

n in

Cincinnati, D., den 27. Angust 1886.

Nummer 9.

### Zwei Rosen.

Zwei Rosen hab' ich jüngst geseh'n, Blieb sinnend lang vor ihnen fteh'n. Die eine dort im Blumentopf Bebt zierlich ihren Blättertopf; Sonft ift ihr Plat im Gartenhaus, Da gudt fie gar vergnügt heraus, Doch lacht ein schöner Tag der Welt, Wird rasch ins Freie sie gestellt, Wo sie vom sanften Zephirwind Wird zart umkoft, gleich einem Kind, Das spielend auf der Mutter Schoof Die größte Bärtlichteit genoß. Und wenn das Abendroth verglüht Und Hesper hoch am Bogen zieht, Virgt sie auch schon das helle Glas, Wo fie geschützt vor Frost und Naß. — Was Wunder nun, wenn so gepflegt, Sich auch fein einzig Blättchen regt. -So blübt fie lieblich, duftet fort Und ziert noch lange ihren Ort.

Die and're fteht im Gartenflur, Dort ftrebt bescheiben fie empor, Ihr wird vor Ungemach nicht Schut, Sie bietet manchem Wetter Trut. Welch' Stürmen muß sie da nicht steh'n, Der Sonnengluth in's Antlit feh'n; Bald strömen Regengusse nieder, Durchrütteln ihre garten Glieder, Und eh' die Arme es geglaubt, Fällt Nachts der Reif ihr auf das Haupt. Sie neigt das Röpfchen tief zur Erde Und seufzt, daß es bald besser werde! Des Morgens süßer Sonnenschein, Schon glaubt gerettet fie zu fein, Doch allzubald weht kalter Nord Und trägt das arme Röschen fort.

So mag es manchem Menschen geh'n. Rann er die Stürme nicht besteh'n, Wird ihm ber Sarg zurecht gemacht, Wenn Andern froh das Leben lacht.

Minna Nener.

Nachbrud verboten und lleberfetungsrecht vorbehalten.)

Ein deutscher Minister.

Roman bon &. Rohn, Berfaffer bon "Gabriel".

(Fortsetzung.)

Franz Freiherr von Miltenberg Ihn und fer - angesichts ber schweren Blutschulb, Bird Er Seine Anklage bem Milienberg Die Strafen, welche den Verbrecher gu worden : ins Gesicht wiederholen können ?"

Eine folche Frage des Gerichtspräsiden= bar waren. ten erforderte eine flare, bestimmte Unt-

und Lorzing einem Vertvandten in Frank= Aufregung vergagen wir, diefes Schreiben aus dem Wamse des Todten zu neh= men. Der Inhalt, wenn auch absichtlich dunkel gehalten, wird doch auf Milten= berg's Betheiligung schließen laffen. Das Sädchen Dutaten, welches wir Jür= gen im Waldhause abnahmen, trägt das beim Erbrechen nicht vollständig zerstörte Siegel Miltenberg's. Man hat es bei uns gefunden und uns abgenommen. Sein Kutscher Albert Foneisen, der mit feinem Wagen im Wirthshause gum Deutschen Raiser eingekehrt war, trug keine Livree, vom Wagen war sein Wap= pen abgenommen. Er hatte den Auftrag, mich und Lorzing des Nachts zu er= warten. Rleider, Perruden und falsche len, er kann das nicht leugnen."

der Minister.

"Meine Herren", sprach er die Richter an, "das Verbrechen des Ungeklagten un= abführen, unterbrechen Sie die anstrenfällen Sie dann Ihren Spruch nach ben bestehenden Gesetzen. Das Hoheitsrecht er für diesen Fall auf mich übertrug."

geklagte hatte furchtbare Verbrechen an= bangte Urtheil: gehäuft. Die Fälschungen, von denen er "Rann Er Seine Behauptung, daß gesprochen hatte, waren - meinte Schef-Seinen Genoffen Lorzing zum Morbe die auf dem haupte des Angeklagten latreffen hatten, an und für sich unsummir=

wort nnd hummer gab sie auch, indem er bung gestanden: Bei Möldern eingebrochen zu haben in der Absicht ein Do= "Ich bin bereit, meine Ausfage in fument zu ftehlen, nöthigenfalls zu rau-Miltenberg's Gegenwart zu wiederholen. ben, das Saus angezündet, den marter= - In Jürgen's Wams ift im Futter ein vollen Tod des alten, wehrlosen Mannes, Brief Miltenberg's eingenäht, ber mich ohne bag ihn diefer angegriffen, also nicht in direkter Nothwehr, mit Bedacht furt empfiehlt. In der wohlbegreiflichen voranlagt zu haben. Erschwerend dabei ist die furchtbare, lang andauernde To= desqual des Ermordeten, und daß dafür ein Unschuldiger in Unspach zu Tode ge= martert worden war.

Er hatte weiter ausgesagt und zuge= standen, gemeinschaftlich mit Lorzing den Claus Jürgen getöbtet zu haben.

Er hatte endlich ausgesagt und einge= standen, einen Mordanschlag gegen den Minister versucht, gegen den Landesherrn beabsichtigt zu haben.

erregte Debatte. Auf jedes dieser Ber= aber stand auf durchgeführten oder beab= als der Wirth zum deutschen Kaiser wer- ein Leben zu verlieren. Es wurde daher ben alle diese Facta bestätigen. Lossen ber Borschlag gemacht, alle erdenklichen den härtesten Tod sterben zu lassen.

aufforderte, durch Beweise unterstützen? stet, gar nicht in Anschlag zu bringen, da folgende Strafe zu Rechten zuerkannt reitung in furchtbarer Aufregung ausge=

langsamem Feuer verbrannt,-bann solle nur in einem Momente ber bochften

zwidt und in die Bunden siedendes Del gegoffen werden ... bann folle er von unten nach oben gerädert werden.

hummer schauerte zusammen und warf einen fragenden Blick voll unfäglichen Schmerzes auf den Minister. Sollte ihn biefer doch getäuscht, ihm fein Geheimniß entlocht haben, ohne fein Wort einlösen zu wollen? Aber feine qualenden Zwei= fel sollten bald gelöst werden.

Oppenheim hatte sich erhoben. Das Unhören des furchtbaren Urtheils hatte auch ihn ergriffen. Er konnte wohl jede feiner Mienen, jede feiner Betvegungen beherrschen, er konnte es aber nicht ver= hindern, daß er entsetzlich bleich geworden war, er begann:

"Seine Durchlaudt, unfer gnäbigfter herr herzog, hat für diefen Fall bas Es entstand nun eine fehr lebhafte und iconste, edelfte Recht der Krone - Ab= änderung best Urtheils zu Cansten des brechen war gesetzlich eine grausame To- Berurtheilten — auf mich übertragen. desart vorgeschrieben, die allerschwerfte In Allerhöchstseiner Bollmacht, die ich hiermit vor Ihnen, meine Herren, als sichtigten Fürstenmorb. Der Fall war Mitglieder des hohen Gerichtshofes, ad Barte lagen im Wagen bereit. Albert nun fehr schwierig. Der Miffethater hoc niederlege", er überreichte dem Rang= Foneisen wußte vielleicht nichts von der sollte eigentlich vier der grausamsten To= ler eine Pergamentrolle, die dieser ehr= Absicht seines herrn, - aber er sowohl begarten erdulden muffen, hatte aber nur furchtsvoll empfing und dann durch bie hände der andern Mitglieder geben ließ, "und gewiß gang in feinem Sinne befinde Sie mich nur Miltenberg gegenüber ftel- Martern und Qualen dem Gefangenen ich Namens feiner hochfürstlichen Durch= juzufügen und ihm unausgesetzt Schmer- laucht: Das nach den Gesetzen des Lan-"Das foll auch geschehen!" entschied zen zu bereiten, ihn aber möglichft lange bes und bes deutschen Reiches, nach ber am Leben zu erhalten, fcbließlich aber menschlichen Ordnung und ben bisher in allen Ländern Europas geltenden Bestim= Rangleirath Hallwachs, ber fich ichon mungen über Brandstiftung, Deuchelterliegt keinem Zweifel; laffen Sie ihn die mildern Unschauungen Oppenheim's und Fürstenmord vollkommen entspreeigen gemacht hatte, stimmte mit ben Un= dende Urtheil bes Dberhofgerichtes in gende Sitzung auf eine halbe Stunde und fichten Laubed's und ber beiben andern Burtemberg gegen Stefan hummer in Berichtsbeifigern nicht überein. Rangler Unbetracht beffen, daß ber Berbrecher Scheffer hatte bei Stimmengleichheit gu freiwillig, ohne Unwendung ber Tortur, ber Gnade steht dem Herzog zu, welches entscheiben. Rach einstündiger Debatte ein umfassendes Geftandniß abgelegt und hatten Laubed und sein Unhang die Da= seine Anstifter und Mitschuldigen ange= Das umfassende Protofoll wurde noch= jorität erlangt. Oppenheim hatte sich zeigt, auch erflärt hat, noch weiter den mals verlesen, von allen Anwesenden vorläufig jeder Ginmischung enthalten. Beweis ihrer Mitschuld zu erbringen, unterzeichnet, dann wurde Hummer abge= Es war mittlerweile Racht geworden, die respektive zu vervollständigen, in Anbeführt, und die Zeugen durften sich entfer= Rerzen vor dem Cruzifige wurden ange= tracht deffen, daß eine unglückliche Ber= gundet. Der Angeklagte wurde wieder fettung von Umftanden ihn jum Werf-Der Gerichtspräsident resummirte dann vorgeführt. Scheffer erhob sich und ver- zeuge eines Andern gemacht und seine in Rurzem alles Vernommene. Der Un= kundete dem Verbrecher das über ihn ver= verbrecherischen Entschließungen nicht aus seiner eigenen Intention hervorgingen Es sei in Anbetracht der vielfachen und mithin der erste eingestandene Mord schweren Berbrechen, die er begangen an kaiferlichen Reichsmajor Herrn von (welche der Kanzler nochmals einzeln mit Möldern ursprünglich nicht beabsichtigt allen Nebenumständen rekapitulirte), ihm und nur fpater zur vermeintlichen Lebens= übt, daß der Mord an Klaus Jürgen Es solle ihm zuerst die rechte Sand bei ebenfalls fein pradestinirter gewesen und Hummer hatte ohne Zwangsanwen= er dreimal mit glühenden Zangen ge- Aufregung beschlossen und jofort zum

Schutze des eigenen Lebens ausgeführt wurde, endlich in Anbetracht bessen, daß herrschte in dem Rreise der Richter ein bieten. Bu seinem Erstaunen fand er kehrte bei Burger und Landmann wieder burch göttliche Fügung ber eingestandene tiefes, ernstes Schweigen. Selbst Lau- seinen Bater für seine Bunsche entgegen-Mordanschlag auf mich, ben Premier- bed, in seinem Bergen ein eingefleischter, tommend. und Finanzminister Josef Sug-Oppen- erbitterter Feind bes Ministers, konntebeim, ohne Folgen verlief, ber beabsich= gegen seinen Willen — biesem bewun= tigte Mordversuch an die geheiligte Per= bernde Anerkennung nicht versagen. fon unseres erhabenen Herzogs — den Bott ftets gnädigst schüten, dem er ftets Glück und Segen verleihen möge burch Gottes barmbergige Fügung gar vortrefflichste, die man sich benten fann, nicht zur Ausführung gelangte, in Anbe- burch und burch wahr, und - Dpen = tracht bessen, daß der Angeklagte die bei- he im hätte als Opfer fallen sollen, er ben Attentate nur beshalb versuchte, refp. war ver wun bet worden, - bas über= Miniftere gestimmt. Die geheimnigvolle, versuchen wollte, um der ihm angedroh- ging der merkwürdige Mann mit völliten Unzeige bei Gericht zu entgehen, dabin gem Stillschweigen. Er hatte sich raabzuändern, daß es von der Berftumme- den können - und wie unfagbar edel then wurden, batte Oppenheim den Rimlung und Folterung tes Verurtheilten, hatte er gehandelt. Laubed und seinem bus ber Allwissenheit verliehen, sein hel- dog und ber judische Minister bie Rechte bevor er zum Tode geführt würde, abzu- Unhang mangelte nahezu das Verständfommen hat, und bag bie Tobesart in nig für folche Denkungsart, für eine fol= eine leichte, rasche umgewandelt wurde, de That gottähnlicher Barmbergigfeit. we I che, würde der hohe Gerichtshof nach erfolgter Confrontation mit Milten= berg bestimmen."

inne, bann fügte er hinzu, als follte bas fo hatte es heute geschehen muffen. Gin eine ergänzende Erklärung des abandern- folches Berhör hat kein Beispiel in der ben Urtheils für ben Gerichtshof fein: Geschichte ber Rechtspflege, solche Milbe "Das Leben konnte bem Angeklagten hat kein Beispiel in der Geschichte ber nicht geschenkt werden; — die begange= nen Berbrechen sind zu groß, zu furchtbar ..... Es spricht Gott der Berr: Der Menschenblut vergießt, bessen Blut soll wieder von Menschen vergossen werden!"

Summer athmete tief auf. Gin fcnel= Ier, rascher Tod, der ihn von seinem Leiben, von den unerträglichen Qualen bes Gewissens befreite, ein Tod, wie er ihm täglich, hinter jedem Busche, hinter jedem Baume in den Miltenberg'schen Revieren aufgelauert hatte, einen Tod, deffen er, sobald er den blanken Lauf eines Geweh= res in der hand eines Raubschützen ansichtig wurde, sofort erwarten mußte,was mochte er in seiner Lage Anderes, Befferes wünschen ? war's nicht einem lepergs bei weitem vorzuziehen?

Summer, und Thränen entstürzten seinen Augen, und ber ftarte, graufame ftrenge - urtheilen Gie ge Mann war weich geworden, wie ge= recht!" schmolzenes Wachs. - "Und meine arme Frau und meine armen Rinder, Excel= leng ?" frug hummer, fühner gemacht, "was wird aus diesen werden? Sie versprachen, Excellenz ..."

Laubeck wollte den Verbrecher heftig anfahren, aber Oppenheim erwiederte mit ruhiger Hoheit:

"Sein Weib — Marie heißt sie ift brav und gut, ich hab's schon erfah= unbegahmbare geworden. Wachend und schoben werden, allein fein Mensch in und da mochte ich zuerst die hauptsache ren ... sie hat Ihm schon vor langer Beit, als es noch leichter gegangen mare, gerathen, den Miltenberg'schen Dienft ihr Unmuth, ihr Geift und Berg, Die Geständniffe gebracht werden wird. Alles feinen Breis zu einem Religionswechsel zu fündigen; sie ist gang schuldlos an Seinen Thaten und fannte auch Seine finstern Absichten nicht. In Würtemberg foll nie ber Unschuldige für ben Schulbigen leiden ... Für Sein Weib und Seine Kinder werde ich sorgen! — Man ühre den Gefangenen ab."

hummer versuchte es, sich dem Dlini= fter ju nabern, um ben Bipfel feines einen ftarten Widerftand gefaßt, aber feft Alexander's eine ftarte Stute, benn biefe Gewandes zu erfaffen und diesen zu fuf: entschloffen, bei feinem Borfate gu be- hatten ben bedeutenoften Bortheil vom Möglichfeit farbte die Bangen des eitlen fen, aber Oppenheim trat rasch gurud. harren, unbeugsam gu bleiben und im Oppenheim'ichen Regierungssustem; ber Grafen ichamroth.

Als der Gefangene abgeführt war, außersten Falle der Starrheit Trot zu früher fast verschwundene Wohlstand

Die Begründung der Milberung vom Standpunkte bes Richters bes Berftan= des und des Gemüthes beleuchtet, war die

"Ercellenz", sprach Scheffer leise, "wenn es möglich gewesen ware, die Ge-Der Minister hielt einen Augenblid und Bereheung fur Sie noch zu erhöhen, weffen man fich von Miltenberg und Ge=

> Der Minister war in Gedanken ber= tieft gesessen, als sich ihm Scheffer näherte. Nun zuckte er leicht auf, als wenn er aus einem Traume geweckt worden Gunften einen Schritt zu thun, ein Wort Gründlichkeit, mit welcher Oppenheim

"Ah, Sie Scheffer, wie wohl thut mir ber Klang Ihrer treuen Stimme! - ach, ich schwebte in traurigen Bedanken, in einer blutgeschwängerten Atmosphäre. D, die Menschheit hat noch einen weiten Weg bis zum Ziele ihrer Manderung !' Dann strich er sich mit der hand rasch über die Stirne und — war wieder beim Beschäfte. "Lassen Sie die Schriftstude alle unterzeichnen und schließen Sie bann die Sitzung ... Ich danke Ihnen, meine bendig Begrabenwerden in den Berliegen Gerren", wandte er sich dann an den Ge-Hobentwiels, in ben Gruften Sobenas- richtshof, "für ben Gifer, den Gie gur Erforschung der Wahrheit bewiesen. "Ich danke, gnäbigster Herr!" rief Bald wird Franz Miltenberg bier vor Ihnen stehen ... untersuchen Sie

### Drittes Rapitel.

Es waren kaum brei Wochen verflof: fen, seitdem Beinrich Röber Clara Oppenheim das erfte Mal gesehen hatte. Seine rasch auflodernde Leidenschaft für das Mätchen war eine unbändige, völlig und kein Opfer erschien ihm zu groß, Clara als Gattin zu erlangen.

Endlich faßte er den Muth, seinem Ba-

brei Wochen hatten die ganze Situation, die politische Lage in Würtemberg gründ= lich verändert. Das vorzeitige Losbre= chen der unzufriedenen Edelleute, der Herzog und Oppenheim ermorden zu las= völlig zu Gunsten des Herzogs und des ans Wunderbare grenzende Art und Weise, in welcher beide Anschläge diesem verra= benmuthiges, gefahrtrotendes Auftreten, fein weises, edelmüthiges Benehmen hatte völlig gewonnen, — er schien unbesieg= bar. Auch erfuhren nun die Gemäßigte= fühle meiner Bewunderung, Sochachtung ren unter den Gegnern der Regierung, nossen zu versehen hatte. Einen der Ver= seinen Ebelmuth für immer entwaffnet; gemacht. zwei der hervorragendsten Edelleute, Bentingen und Helfenstein, sagen auf ber Feftung, einer ftrengen Untersuchung und ben waren zerriffen. Die Untersuchung, einem harten Urtheile entgegensehend, weniger die gegen Miltenberg als gegen und fein Mensch mochte wagen, ju ihren bie beiden andern Barone, konnte bei ber ju sprechen. Und Frang Miltenberg vorzugehen pflegte, unter Umständen in vollends, ber erbittertste Tobseind bes ber letten Ausästung auch ihn (Röber) Ministers, war nach bem rasch bekannt compromittiren. Er rechnete allerdings gewordenen Geständnisse Summer's ein verlorener Mann. Alles nahm gegen Miltenberg Bartei, - der rathselhafte mußte er Oppenheim einen Beweiß feiner Tod des wackern Hans von Möldern war unzweifelhaft aufgeklärt.

Wie im Menschenleben oft bas schein= bar Unglaublichste und Unerwarteiste eintritt, war der verschollen geglaubte Baron Kaltenbrunn pfotlich wieder auf= getaucht. Er war in fremde Rriegsdienste getreten gewesen, hatte eine Schlacht in Ufrika gewinnen helfen und war darauf wieder in seine Beimath gurudgekehrt. Er bestätigte, so viel ihm bekannt war, die Ausfage hummer's. Auch Mölbern's Enfelin Friderike mußte fich der Griftenz eines Schriftstückes, bas Cheangelegen= beiten betraf, zu erinnern.

Miltenberg, dem auf Befehl des Mini= sters sofort das Mißlingen des Attentats mitgetheilt wurde, war vor Angst, Furcht und Aufregung in eine schwere Krant= heit verfallen, und mußte feine Berneh= mung und Confrontation mit hummer forgnis, "tenn bas Arrangement wird bis ju feiner vollständigen Genefung ver= immerbin einige Schwierigkeiten bieten, schlafend verfolgte ihn die Gestalt des Würtemberg zweifelte baran, daß er voll- wissen, ob Du mit der Dame schon so herrlichen Matchens. Ihre Schonheit, ständig überführt und zu einem vollen weit bift. Oppenheim felbst ware um Summe aller Borzuge, bie ein Beib be- wandte fich mit Abscheu von dem thran- zu bewegen, aber bezüglich feiner Tochter fiben fann, entflammten feine Bunfde, nijden, blutdurftigen Manne ab und in wird der fluge, weltgewandte Mann wohl bem Mage als man sich von den Gegnern Oppenheim's abwandte, mußte man die wahrhaft gigantische Geistes= und Her= ter seine Leidenschaft zu gestehen, ihn zu genägröße des lettern anerkennen und bebeschwören, für ihn bei Oppenheim um wundern. Un den Bauern wie an den Claras hand zu werben. Er war auf Städtern besaß die Regierung Carl

ein, und Sicherheit wie auch Gerechtig= feit machte sich mehr und mehr geltend. Die Sache lag nämlich fo. Die letten Die Ebelleute saben bas allerbings nicht gerne, sie hätten am liebsten eine Revolution herausbeschworen, doch ihr Bund war gesprengt, auseinander geriffen, bie Beffern und Edlern mußten fich von Män= mißlungene Bersuch Miltenberg's, ben nern losfagen, die Mord und Berrath übten. Die Geistlichkeit unter Tafinger, fen, hatte jeden halbwegs Unbefangenen obwohl fanatifirt und fanatifirend, war ftets nur der Urm, nie die Baffe felbit, und konnte ohne Mithilfe der andern nichts ausrichten ; zudem mußten die Lei= denschaftslosen und Unbefangenen unter ihnen eingestehen, daß der katholische Her= der evangelischen Landeskirche nicht mit einem Federzuge verletten, während die die leichtbewegliche öffentliche Meinung Ratholiken des Landes ruhig und unbehelligt ihren Glauben ausüben konnten. Im Lande also hatte eine Erhebung auf teine Unterstützung zu hoffen, und die we= nigen Tollfühnen, die es tropbem gewagt hatten, die Fahne des Aufruhrs zu ent= schworenen, Jagthausen, hatte er burch falten, wurden einftweilen unschädlich

> Die fühnen Träume Röber's waren verflogen, seine geheim gesponnenen Fa= auf das blinde Vertrauen, das der Mini= ster in ihn fetzte, aber auf jeden Fall aufrichtig gemeinten Freundschaft liefern, um sich mit ihm auf guten Fuß zu ftellen. Vielleicht gelang es ihm sogar, ben ver= trauenevollen Mann, der ihm mit offe= nem Herzen entgegen fam, vollends zu überliften, sich an seine Stelle zu seten, im ungunftigsten Falle wenigstene bie Macht mit ihm zu theilen.

Als Heinrich Röber seinem Bater seine Absichten auf Clara Oppenheim mit= theilte, erklärte dieser dem erstaunten Sohne, welcher dem politischen und ver= rätherischen Treiben seines Baters ferne stand, daß er bem Glude feines Sohnes nicht im Wege stehen und für ihn beim Minister um bes Madchens Sand werben molle.

"Bift Du benn überzeugt, baß Clara Deine Werbung annehmen wird ?" frug Röder im Tone garlicher väterlicher Be= nichts Unmögliches verlangen. Eine Che zwischen einem Chriften und einer Judin - bas ift ja etwas vollkommen Unbenk= bares! Aber ..... " Sollte es benn auch möglich sein, bag Oppenheim bie Werbung des Grafen Röder zuruchwiese? - Econ ber Gedanke an eine folche

"Welches "aber" haft Du, Papa ?" fragte Beinrich.

Höber genirte fich, seine Erwägungen dem Sohne mitzutheilen. "Aber", sagte er, "der Alte möchte mich vielleicht fra= gen, ob die jungen Leutchen sich schon geeinigt haben; was kann ich ihm erwie-

"Ah, Bater!" entgegnete Heinrich lachend, "erklärt hat sich Clara noch nicht, aber sieh mich an, bin ich nicht ein ganz ftattlicher Geselle, ein Spiegelbild Deiner Jugend ?"

Der alte Röder lächelte geschmeichelt. "Was Du heute kannst besorgen, das ver= schiebe nicht auf morgen, war Pring Gugens Sprüchwort, welches wir nun beber= zigen wollen. Du wirst daher Deine Galla-Cuiraffir-Uniform anlegen, wir feten und in die Nobel-Equipage mit vier Der Alte war verstimmt und ergriff bes-Pferden und fahren beim Minister vor. - Dir zu Liebe wird unfer stolzes Ge= schlecht eine Verbindung mit ... bah!" brach er rasch ab, "wer mit Möders ver- Oppenheim beugte, so könnte das durch wandt wird, wird dadurch schon hochade= lig...."

Oppenbeim faß in seinem Cabinette. Der Kammerdiener, ein Mann, der, wie alle Dienstleute des Ministers, diesem ermudlich. treu ergeben war, trat leise ein und mel= Sohn.

Dem scharfsehenben Minister, ging eine leife Ahnung auf, daß der Besuch des jungen Grafen etwas Besonderes auf sich haben muffe. Da ihm die Leidenschaft bes jungen Mannes nicht verborgen ge= blieben war, combinirte er rasch, um was es sich handle.

Der Minister ging den beiden Män= nern entgegen, und bie Thure öffnend rief er: "Aber lieber, guter Röder, Du brauchst Dich boch nie melben zu laffen, Dir fteht felbst mein Berg stets offen !"

"Ercelleng ..." begann Röder Bater mit steifer Stiquette.

"Mit wem fpricht der komische Mann?" unterbrach ihn Oppenheim lächelnd und schaute dabei im Zimmer herum, als suche er Jemand. "Mich wird doch mein Duzbruder nicht so fremdartig ansprechen, ober, Röber, altes Kind, verlangst Du, ich soll zu Dir auch: Herr Graf Röder, Ritter bes Golbenen Bließes, Oberfter Burggraf bes Landes, Oberhofjägermei= ster, Obrist ber Armee bes Herzogs von Würtemberg u. f. w. fagen ?! Befter Freund, das brächte ich nicht immer fer= tertag vollauf in Anspruch."

zwischen, wir werden nie vergessen, daß wir die schönsten und höchsten berselben nur Ihrer hulb banken. Sie find erft an= fprach Oppenheim. berthalb Jahre Minister und in dieser furzen Zeit haben Sie uns zu Grafen ge . . . . "

"Stille, mein junger Freund!" rief Oppenheim, seine Sand leicht auf die Lip= pen des jungen Mannes legend. "Es ist mich ehrende Werbung Deines Sohnes Alles durchgesetzt.... Wenn Sie —" mir Bedürfniß, Ihren lieben, guten Ba= billigst ... und es ist mir recht lieb, daß heinrich machte eine bedenkliche Pause, ter zu erfreuen, denn er ist mir ein treuer Du mitgekommen bist . . . Der jugend= um die ihm im Munde liegenden Worte Freund, der mir in allen Lebenslagen liche Ungestüm hört nicht auf die Worte wieder zu verschlucken, aber hatte sich

Rind übertrüge, diesem ein Schützer und gilt der Berftand nichts. Aber Du, mein then fonnte ; er bachte, "wenn Gie als Berather wäre."

Herzogs zwar hoch beglückt, aber es ver= lette seinen Stolz, diese hohen Würden ber Protection eines Andern, Fremden, Niedriggeborenen, eines - Juden zu verdanken, und in Macht und Stellung hinter diesem und Remchingen zu fteben Er schwieg daher verstimmt. Die ganze zierliche Rede, die er sich im Gedanken zu= und alles Entgegenkommens dem Miniling selbst alterirt worden. Nun sollte aber der Junge dafür bestraft werden. halb das Wort nicht wieder. Möge nur Heinrich selbst jett seine Bunsche vortra= gen! Wenn biefer sich zu tief vor seine flammende Leidenschaft erklärt und entschuldigt werden, und er (Röder Va= ter) hatte seine Würde gewahrt.

heinrich fam auch durchaus nicht in Berlegenheit. Reden konnte er uner=

"Excellenz", fuhr er fort, ich muß be= bete die beiden Grafen Röder, Bater und harrlich wiederholen, daß Gie ber Familie Ribder unendlich viel Huld und Enade, Glang und Herrlichkeit bereits verliehen haben .... Krönen Sie jedoch Ihr Werk, machen Sie mich, der ich schon Ihr ergebener, treuer Diener bin, ber mit Bergnügen ben letten Blutstropfen für Ihr Haus, für Ihr Wohl, für Ihre Ehre opfern würde, zum Glüdlichsten der Dien= schen. Fügen Sie ben festen Banden ber Liebe, der Treue, der Ergebenheit, die mich unlöslich an Sie fesseln, noch eines, — das zarteste und doch stärkste hinzu ... gestatten Sie, hoher Herr, daß ich Sie, zu bem ich entzudt emporschaue, Bater nennen darf!"

> Heinrich Röder war auf ein Knie nie= bergefunken, hatte bie Sand bes Ministers ergriffen und fuhr begeistert fort:

"Geben Sie mir ben herrlichsten Schat, den Sie ... nein, den die Welt befitt, und der doch Ihr Eigenthum ift, geben Sie mir Ihre unvergleichliche Toch= ter jum Beibe .... Sie werden bas nie bedauern, ich werbe Clara jeden Blick ablauern, um all ihren Bunfchen entge= genzukommen, bevor sie noch die Lippen aussprechen. Ercellenz, Berr Minister! tig. Die Aufzählung all Deiner Titel geben Sie mir den schönsten Titel, den und Chren nahme ja einen furgen Win- liebsten Namen, den fein Bergog, fein "Excellenz", warf heinrich Röber ba- fann, nur Sie allein . . . . Nennen Sie mich Ihren Sohn!"

"Stehen Sie auf, lieber Beinrich",

für die beiden Grafen ein; der Minister bracht. Sie sind so ungemein hoch ge= wandte sich an den Bater :

Freund, muß ich annehmen, daß Du die Fürsten aus — Ihr Wille hat bisher

gereifter Bruder, wirst mir wohl keinen mißfallen. Er war durch die hohen wirft mich vor dem Borne",- ein milbes Brausekopfes, schützen..... Ich muß, Entschiedenheit ablehnen."

ten, er war entsetzlich bleich geworden. fühlte zum erften Mal in seinem Dasein fter gegenüber boch seine Geburtshoheit einen harten Widerstand auf seinem Lewahren follte, war burch feinen Sproß= benswege. Darauf mar er nicht gefaßt. - Der alte Röber, in seinem abeligen Stolze ebenfo wie in feiner väterlichen Gitelfeit gefrankt, hatte bie Lippen fest aufeinander gepreßt, während die Sände frampfhaft mit dem Degengriff an seiner Seite spielten. Die Beiben fühlten, daß, wenn Oppenheim fo fprach, es für Beinrich feine Soffnung mehr gab.

"Wollt Ihr meine Grunde hören, werthe Freunde ?" frug Oppenheim, beiden die Hand reichend.

Röber fen. faßte all feine Rraft gufam= men. Er wollte fo ruhig, als bentbar erscheinen und sprach bann :

"Gewiß.... und ich hoffe, sie wider= legen zu können."

Beinrich lag einen Moment lang unter dem Banne der imponirenden Persönlich= feit des Ministers; er unterdrückte eine Zeit lang mit aller Anftrengung feine Empfindung, aber seine Leidenschaft war | ju mächtig, sie bäumte sich auf, wie ein wildes, scheugewordenes Eferd und er spru= belte endlich mit verdoppelter Lebhaftig= feit hervor:

"Ercellenz, ich bitte, mir die hand Ihrer Tochter zu gewähren; alles Andere ift mir in diesem Augenblick fo gleichgil= tig als irgend etwas in der Welt!.... Gründe !" fuhr er heftig fort, "freilich fann der geiftreichste Mann Deutschlands leicht beredte Worte finden, und der bei= gen Liebe falte Bernunft entgegen stellen ... ja ich kann mir einige berselben benfen, bevor Sie noch die Enade haben, sie zu äußern... Vor Allem ift wohl ein Graf Röder, Rittmeifter des Herzogs von Würtemberg, gu niedrig - um fo hoch greifen zu dürfen . . . . "

Beinrich Röber war erbittert, war rücksichtslos geworden, das heiße Blut der Röder riß ihn fort.

"Sie, Ercellenz, haben wahrhaft Unmögliches möglich gemacht ... Sie ftie-Raiser, keine Macht auf Erden mir geben gen vom einfachen Josef Suß-Oppenheim jum Premierminifter, jum Bice-Bergog auf ... hätte das Schicksal gewollt, daß Ihre Wiege in der Raiserstadt gestanden rifch, "lassen Sie mich jest mit Ihrem ware, Sie hatten es vielleicht zum Bice-Es trat eine Pause banger Erwartung Raifer des heiligen römischen Reiches ge= stiegen und schauen wohl jett nach einem "Da Du mitgekommen bist, bester Prinzen oder gar nach einem regierenden aufopfernd zur Seite stünde und im Falle der Vernunft. Menschen, bei denen das schon zu weit herausgelassen, so daß man Redselige endlich. meines Todes, sein Wohlwollen auf mein herz die Alleinherrschaft angetreten hat, den andern Theil seiner Rede leicht erra-

Jude, der Paria des beutschen Bolkes, Röder hatten die Worte seines Sohnes Groll nachtragen, im Gegentheil, Du Minifter werden konnten, warum soll Ihr Schwiegersohn nicht ein Herzog, ein Gunstbezeugungen bes Raifers und bes Lächeln überflog bei biefen Worten Dp= Rurfürft, ein Ronig fein konnen ?" aber penheim's geistreiches Gesicht, — "vor er sprach : "Wenn Sie alle Schranken ber Ungnade Deines Sohnes, bes jungen raschen Fluges überschreiten konnten, marum nicht auch diese — und Clara wäre werthe Freunde, Euren Antrag mit aller wahrhaftig werth, einen Thron zu zieren, eine Krone zu tragen .... Doch fordern Heinrich hatte sich rasch erhoben und Sie von mir, Excellenz, was Sie wollen, war erschredt einen Schritt zurückgetre= Alles, nur nicht, daß ich auf die Hand Ihrer Tochter verzichten soll!.... Ber= sammengestellt, die trot aller Söflichkeit Das verzogene Lieblingstind bes Glückes langen Gie Menschenmögliches, aber nicht, was meine Kräfte übersteigt."

> Oppenheim hatte mitleidig die confus und stoßweise hervorgebrachten Worte bes jungen Mannes angehört; er bedauerte ben durch verzehrende Leidenschaft fast sinnlos gewordenen Freundessohn. Bu beffen Beruhigung fagte deshalb der Dli= nister:

Sie haben ein gutes Wort gerebet, Graf Heinrich: Menschenmögliches ver= langen! — aber Sie scheinen etwas für sich zu beanspruchen, was Sie einem Andern nicht einräumen wollen ... Ich wende mich nicht an Sie", klang es nun vorwurfevoll, "ich sehe, mit Gründen der Vernunft wäre Ihnen in Momenten der Erregtheit nicht beizufommen. Sie lie= fen sich zu Worten hinreißen, die Sie später gerne ungesprochen machen wür= den; Sie haben Gedanken enthüllt, die ein Underer an meiner Stelle für ftrafbar gehalten hätte. Ich respektire in Ihnen jedoch den Sohn meines Freundes und will vergessen, welche Sprache ber Herr Rittmeister sich gegen den Minister er= laubt hat. Jedenfalls aber haben Sie das Recht verscherzt, eine Rechtfertigung aus meinem eigenen Munde zu erfahren .... gehen Sie ... gehen Sie mit Gott! .... und erwarten Sie Ihren Bater, ich glaube, der wird mir vollkommen bei= pflichten."

Der Minister nickte leicht mit bem Ropfe, um anzudeuten, daß die Audieng für ben jungen Grafen beendet fei, Gu= ftav Röber aber drückte er auf ein Sopha

Heinrich fuhr sich mit der Hand über sein flammendes Gesicht, er war um eine Nuance ruhiger geworden. "Excellenz, ich gehe . . . ich folge Ihrem Befehle . . . aber ich hoffe, daß Sie noch nicht Ihr lettes Wort gesprochen, daß es Ihrem ergebenften Freunde, meinem Bater, ge= lingen wird, Ihre Einwände zu widerle= gen.. ... Bewähren Sie meine Bitte

"Genug!" rief der Minister gebiete= Bater allein!"

Bevor Beinrich schied, wandte er sich noch an seinen Bater:

"Führe meine Sache gut!" rief er, benn wenn Clara nicht mein Weib wird, will ich nicht mehr leben — dann hat das Dafein feinen Reig, feinen Werth für mich . . Excellenz, ich bleibe Ihr gehor= samster Diener."

Mit einer tiefen Verbeugung schied ber

(Fortsetzung folgt.)

### Die Deborah.

herausgegeben bon

The BLOCH Publishing and Printing Company 45, 47, 49, 51, 53 u. 55 McFarland Str., Office: Corner Plum & McFarland Sts.

nfaac M. Wife, Redafteur

### Cincinnati, 27. August 1886.

"Die Deborah" erscheint wöchentlich, als

"Die De do rad" erigeint wochentich, als Algemein e jüdische Familienzeitung, und ist der Erbauung und Belebrung gewidmet. Abonnenten und Andere, welche alte Exemplare verlangen, mögen gef. die Rummer oder das Datum der Ausgabe der gewünschten Blätzter angeben. Wenn dies nicht geschicht, ist es uns unmöglich, zu erkennen, welche Blätter wir schiefen sollen schiden sollen.

							-	-	-
Subscriptionspreis:									
Deborah			s	8				\$2	0
,,	nach (	turopa		s				2	50
,American 3	Braelite	11	1		ø		=	4	00
Sabbath Bi	fitor"	2		ø		z	2	1	50
Deborah	it. Amei	rican 🥄	ĒT	aelite	an	eine	Adresse	5	00
veborah und	Visitor		s		ø		2	3	00
IBraelite und			£		g		:		00
Postgebühr	en nah	Europ	a	betrag	jen!	50 C	ents ext	ira.	

### Anzeigen-Gebühren: Dantes- und Beileibs-Befdluffe, . Beiratha-, Geburta- und Tobesnotigen, jebe Raten für fonflige Unnoncen werben auf Unfragen bin bekannt gemacht.

Um 1. September wird die Induftrie-Ausstellung in Cincinnati mit großem Pomp eröffnet. Alle Geschäftslofale ber patriotischen Bürger sollen an biesem Tage gefchloffen bleiben, um eine Bethei= ligung der Gesammtbevölkerung an der Parade 2c. zu ermöglichen. Auch wir wollen unserem Personale diesen Feier= tag nicht verfürzen, fonnen aber dadurch die "Deborah" und den "Jeraelite" erft um einen Tag fpater verfenden, was un= fere verehrlichen Lefer Diesesmal in Rud= sicht auf die Außerordentlichkeit gewiß gütigst entschuldigen werden.

Ein gutes Einvernehmen zwischen ben Bürgern ift die Grundlage des Friedens im Lande und der nachbarlichen Gegen= seitigkeit im engern Rreise. Die Jbee von der Verbrüderung und Verschmelzung aller Ungehörigen eines großen Staates gehört zu den unerreichbaren Idealen, benen man, wie dem Poftulat ber Bernunft, immer nadiftrebt, ohne sie je zu erreichen. Friede im Baterlande und nachbarlichee Ginvernehmen im engern Kreise ift ber erreichbare 3wed für die Besetzgebung, die Regierung, sowie für bas Benehmen und Betragen bes Individuums. Gin Mittel zu diesem Zwecke ift die gegenseitige Achtung. Wo Ausnahmsgesetze ge- wirbt; aber es ift nicht Alles, nicht einmal Schönthun und Liebaugeln mit anderswiffe Klassen ber Gesellschaft niederhal- die Hauptsache. Die moralischen Motive, gläubigen Prieftern und am wenigsten ten, wie 3. B. die Juden in Rugland und Die Einer in Wort und That bekundet, find burch ein leichtfertiges hintansetzen bes Rumanien, da gesellt sich zum Drucke die bashauptmittel, sich die Achtung Anderer judischen Wefens erwirbt man bem Ju-Berachtung und die Gewaltthätigkeit, die zu sichern. Nun hat sich ber Jude in benthume und dem Juden die Achtung auf der andern Seite Trot und Ent: Umerika in handel und Wandel, freilich befferer Menschen. Man kann ja freundfremdung erzeugen, die in Mißtrauen, List mit einigen bedauernswerthen Ausnah- lich, tolerant und freifinnig fein, ohne und Gehäffigfeit ausarten. Wo niedrige men, im Großen und Gangen fehr gut Schmeicheleien und Beucheleien. Alls Motive, verdächtige Gesinnungen und betragen. Er wurde rasch gesetzestreuer Jude barf man der Welt gegenüber nie robe Sitten vorherrichen, fann eine ge- und patriotischer Burger, fügte fich ge= vergeffen, daß man eine heilige Miffion genseitige Achtung nicht ju Stande tommen. Die gegenseitige Uchtung grundet bräuche und war in seinen Unternehmun= terfestigkeit erheischt. Sensationen, Prah= sich auf gegenseitige Werthschätzung. Wer gen erfolgreich, was verzüglich unter un= lereien, geistreiche Phrasen, frappante Formen find noch ba, wie sie es im Mitalso die Achtung seiner Nachbarn fich er- fern Dankees Achtung gebietet. Das bat Schrullen und ichaumende Excentrizitäten telalter waren, nur daß die Cultur ein

durch Wort und That edle Motive und tung erworben, hat aber das Judenthum er muß auch die roben Sitten überwinden und sich die feinern gesellschaftlichen For= men aneignen. Das haben die Talmud= lehren so wohl verstanden und gewürdigt, daß sie uns nicht nur einen Tractat über Derech Erez "edleres Betragen," ion= bern noch außerdem fehr viele und schöne Regeln und Maximenzu diesem Zwecke niedergelegt haben, so bag Maimonides im Coder für's rabbinische Judenthum einen tive bekunden, die aber nicht gemeinver= aus sieben Rapiteln bestehenden Abschnitt ständlich sind. Menschen Borte, (הדכות דיעות) aus diefem Material zu= sammenstellen konnte, den jeder, der nach ten und werden durch Worte von dem Selbstveredlung strebt, wenigstens einmal überzeugt, was sie früher nicht bachten, jeden Monat lesen sollte. Wer auf eine nicht wußten, nicht glaubten, oft gar verwahrloste Klasse erhebend und ver= edelnd einwirken will, muß nicht nur die zur Gulfe kommen, um die Vorurtheile moralischen Motive berselben zu bessern aufzuräumen. Die Bredigt in ber Lan= streben, er muß auch die Sitten, den äfthetischen Geschmad, bas äußere Betra- offentlichen folder Bredigten, Vorlefungen berfelben veredeln und verschönern. Das war der Grund aller ehrlichen Re= formbestrebungen im jüdischen Gottes= dienste, der bekanntlich einen tiefen Gin= drud macht. Die Ungezogenheit und die Beschmadlosigfeit machte den Gottesdienst lächerlich und verächtlich, man schämte sich bessen und die Berbesserung mußte eintreten. Die Wirfung ber neuen Gin= richtungen im Gotteshause tritt jest deutlich hervor in veredelten Sitten und im= mer eblern Geschmad in der wurdevollen schaft erworben und zu der Stellung bes äußern Erscheinung bes Judenthums, fo daß felbst diejenigen Gemeinden, die ber Reform ben Zutritt versagten, boch re= formiren mußten und, mit Ausnahme ber ruffisch=polnischen, fürzlich gegründeten Gemeinden, feine Aehnlichkeit mit dem haben, was sie vor 25 Jahren in der äußern Erscheinung waren. Die ortho= doren amerikanischen Bemeinden sind dort angelangt, wo die reformirten vor 25 Jahren waren, aber sie sind mit fortge= riffen worden. Der Ginfluß diefer Re= formen auf die Beredlung der Sitten und bige Bort hat die Stelle des ftereotypen des Geschmades auf der einen Seite und Buchftaben und ber abgelebten Observanz auf die Achtung der Nachbarn und Mit- übernommen. Man fingt wohl hier und chenbar und von Seiten unferer Glau- Nebenfache geworden, find vom lebendibensgenoffen so wohl anerkannt, daß ein gen Worte in den Schatten gedrängt. tastbar fest.

Die äußere Erscheinung und bas fei= ben an. nere Benehmen eines Menschen hat sehr viel zu thun mit dem Grad ber Achtung, ben er sich unter ben Mitmenschen er=

befreit, schon weil man von demselben so gut wie nichts wußte, und das religiöse Vorurtheil ift immer mit Berachtung bes Anderegläubigen verbunden. Man baute großartige Tempel, Spitäler, Waisen= häuser u.f.w. und zog die öffentliche Aufmerksamkeit auf sich, ohne dadurch die religiösen Vorurtheile zu überwinden, weil Gebäude dieser Art wohl edlere Mo= sprechen Worte, argumentiren mit Wor= bessprache war ber erste Schritt, bas Ber= gen und Abhandlungen in der Tages= presse und die öffentlichen Borträge au= Berhalb der Synagoge war der zweite Schritt gur Befampfung unvernünftiger Vorurtheile gegen das Judenthum. Das hat Tausenden so zu sagen die Augen geöffnet und ihnen eine beffere Meinung vom Judenthum und deffen moralischen Motiven beigebracht, das hat dem Juden= thume und somit auch bem Juden die Achtung der besten Elemente ber Gesell= Juden in ber amerikanischen Gefellichaft wesentlich beigetragen. Freilich hat man fich seiner Zeit in judischen Kreisen auch gegen diese Neuerung aufgelehnt, aber es hat nichts genütt. Seute verlangt man felbst in ben fleinsten Gemeinden feine singende und schächtende Kultusbeamten mehr, man verlangt englischsprechende Redner und Lehrer, deren Worte in ben Zeitungen Aufnahme finden. Reine Reaction tann bas mehr andern, ber Inftinct des Bolfes ift gefund, bas lebenburger auf ber andern Seite ift unbere= ba noch die alten Beisen, aber fie find Rückschritt in den gottesdienstlichen Gin- Je mehr aber biefes Bedürfniß nach richtungen unmöglich geworden ift. Die öffentlichen Rednern befriedigt wird und Reformen im Gottesdienste stehen unan- je gefälliger und geistvoller diese sind, besto höher steigt das Judenthum in der Achtung Andersgläubiger und besto in= niger schließt der Jude sich seinem Glau=

Richt burch Schmarogereien, burch schickt in herrschende Sitten und Ge= hat, die mannlichen Ernft und Charak-

werben und erhalten will, muß nicht nur wohl ber Judenheit als Menschen Uch= bringen einer heiligen Sache keinen Ru-Ben. Das haben die Männer verstanden, lautere Gesinnungen zu erkennen geben, von den berrichenden Borurtheilen nicht die bier bas Judenthum vor die Deffent= lichkeit brachten. Vernünftig, freisinnig, schonend, aber fest, schroff und gesinnungs= tüchtig traten sie mit dem judischen Be= banken vor die nichtjübische Welt und das hat gewirft. Wie diefe Bahn verlaffen wird, verliert auch das Wort seine Wir= fung (the latitudinarian is a shyster), sowie der sensationelle Prediger in der Synagoge, ber nur glänzen, gefallen ober immer fort reformiren will, feinen sittli= den Ernft und feine Ueberzeugungstreue entfaltet, umfonft die schönen Worte ver= geudet. Wer dem Judenthume Ehre ma= den und Achtung erwerben will, muß vor allen Dingen daffelbe hochachten und nie nicht ahnten. Das Wort mußte der That vergessen, daß er ein Bertreter besselben

000

perfo

bie 9

Rath

grelle

ftant

arme

und

ung

Tem

mad

Guli

hat E

joat

mal

, 6

nad

jþä

begi

nat

Do

fab

mi jei

ger

Bo

Ma

ben

die

Rein Ifraelit in Amerika follte feine Kinder den öffentlichen Freischulen ent= ziehen, denn fie find die besten im Lande, wo es nämlich folche giebt, was in eini= gen Staaten noch nicht ber Fall ift. In den öffentlichen Schulen barf aber fein Religionsunterricht, auch nicht bas Lefen der Bibel geduldet werden, weil jeder Re= ligionsunterricht in Amerika Sectirerei ift und die Bibel ben Lehrern zu Profely= tenmacherei Unlaß giebt. Die Beistlichen follen in ihren Gemeindelofalen Reli= gionsunterricht ertheilen, es ist ihre Pflicht, die Schulen aber muffen von je= bem Secteneinfluß frei bleiben, fie gebo= ren bem Bolfe, fie gehören bem Staate, ber hat nichts zu thun mit ber Religion seiner Bürger. Selbst ber Unterricht in der Moral muß aus den Bolfsschulen entfernt bleiben, weil es im driftlichen Bewußtsein feine Moral ohne Christen= thum giebt. Der oberfte Grundfat der driftlichen Moral ift: Chrift fein u. 3. nach bem Bekenntnisse bes Lehrers, ber den Unterricht ertheilt. Wir Juden muf= fen besonders darauf feben, daß die Bolts= ichule die Jugend vereinigt und nicht durch Religionsunterricht entzweit. Wir wollen unsere Rinder zu Bürgern erzogen wissen, zu Juden erziehen wir sie felbst. Der Chrift, Theift oder Atheist muß sich entschließen, daffelbe zu thun, weil wir alle gleiche Rechte beanspruchen und gleichmäßig besteuert sind, die Bolfsschulen zu erhalten. Jede Concession in die= fer Richtung ift eine Berletzung bes Prin= gips und bringt Nachtheil für die Jugend. Wenn judische Manner das nicht begrei= fen und fich verleiten laffen, in den Bolts= schulen Religionsunterricht zu begünfti= gen, follten fie eines Beffern belehrt werben, es follte ihnen gründlich nach= gewiesen werden, daß fie gegen bas Intereffe der Bolfsbildung fich abmuhen.

Die fanatischen Sorben in Belfast, Frland, die einander mit Mord und Ber= störung zu vernichten suchen, weil die eine Bande protestantisch und die andere fatholisch ift, liefern einen neuen Beweis, wie gering bas Quantum moderner Cultur ift, das in die Massen gebrungen ift. Die Robbeit und der Aberglaube in allen

Katholiken in Frland, ber Wahn und der Chicago untergehen oder fortgehen müffen. grelle Aberglaube, wie er in den protestantischen Ländern auftritt in der Beilsarmee, in verhimmelten Frauenzimmern und umnachteten Propheten, in Befehrungsagitatoren, Judenmissionären und Temperenzheilern, zusammengenommen, machen ein höchft trauriges Bild von ber Cultur unferes Jahrzehnts. Jedenfalls hat das Pringip der humanität, die herrschaft der Vernunft und des Rechtes ge= waltige Niederlagen erlitten.

, Gin e Squadron von Judenmiffionaren in London hat Befehl erhalten, sich nach New York zu verfügen und bort Ge= ben. Daran ware weiter fehr wenig gelegen, da die Judenbekehrung auch in New Port ein schlechtes Geschäft ift. Die Gefahr liegt barin, daß die schlecht getauften englischen Miffionare wieder zum Juden= eine frische Bande von Er=Meschum o= bim. Gott behüte!

Squire James fnüpfte letten Samstag bas Band ber Che für Benja= min Rosenthal, 26 Jahre alt, welcher seiner Nationalität nach ein echter Russe ift, und Rosa Kat, die eine hubsche 19: jährige Desterreicherin ift.

Da ber Genannte nicht gefagt, wie und wo er das lette Mal getraut und ge= tauft wurde, bleibt es den Zeitungen vorbehalten, die Daten zu ermitteln.

Die Anarchisten haben in Chicago schlechte Geschäfte gemacht. Sieben wur= den zum Tode und der achte zu fünfzehn Jahren Buchthausstrafe verurtheilt. Sech= zig Tage lang hat der Prozeß gedauert. Die Leute waren vom 5. Mai bis den 20. August in Untersuchungshaft. Rach= gewiesen wurde die Berschwörung gegen bas Leben und bas Eigenthum ber Bür= ger; Borbereitungen, das Attentat mit rischen und anderen Gegner mogen bon Waffengewalt durchzuführen, und endlich biefer Thatsache Bormerkung nehmen. in Folge beffen der Angriff am 4. Mai Was auch im übrigen meine Fehler sein auf die Polizei mit Schußtwaffen und ei= mögen, so viel steht fest: von meiner Unner Dynamithombe, was an sechzig tunft batirt bas Ende ber Trodenheit in Dlann von der Polizei verwundete, wo= diefer nördlichen Belt. von acht starben, andere für's ganze Le= ben Krüppel bleiben werden. Die Unter- banke, hier fo weit oben ein städtisches suchung hat dargethan, das die Anarchi= Gemeinweien zu grunden. Ginen rosten in Chicago einen Anhang von circa mantischeren Bunkt für eine ländlich breitausend Mann haben und daß diesel= friedliche Ortschaft kann man sich schwer= einerercirt find mit Dynamitbomben als Charles Sallod, ber es jedenfalls Die porzüglichfte Waffe. Die Burger fuh- wiffen muß - außen in der Bai auf len fich unficher in ihren Säusern. Der einem Boote segelnd befinden und nach Feind steht vor jeder Thure. Die Gefahr dem Lande hinsehen, so gewahren wir so= ift um fo schrecklicher, weil fie unsichtbar fort, daß Betosten auf einer ganzen Reihe ift. Das erklärt bas ftrenge über die wellenförmiger Erhöhungen erbaut ift Unarchiften gefällte Urtheil. Staatsan- und nach rudwärts in Geftalt eines walt Grinnell erflärte, die Obrigkeit sei Umphitheaters allmälig anzusteigen entschlossen, alle Anarchisten von Chicago Scheint.

Antisemitismus, das Austreiben von 30,= Gesellschaft hat die Dlacht, sich felbst zu tann. Es ift jett schon beinabe ein flei= 000 Menschen aus Breugen, die Juden= beschützen, der bemofratische Staat fann nes Saratoga bes Nordwestens, mit um= verfolgung in Rußland und Rumanien, nicht von einigen tollen Röpfen umgefturzt fangreichen Hotels, deren luftigen Bal-Die Raufereien zwischen Protestanten und werben, also werden Die Anarchisten in tone ben Longbranch=Stil fehr glücklich

> Ein Blatt vom Wege. Von 5. Zirndorf.

> > Petosten, Michigan, am 22. August.

Liebe Deborah! Sier sitze ich inmit= ten der idpllischen Ruhe oder vielmehr Unruhe eines ländlichen Hotel=Lebens und suche, meine Gedanken zu sammeln und bir und beinen Lesern ein Lebenezei= chen zu senden. Du fragst vielleicht: was ist und wo liegt Betosken ? - Denke schäftsoperationen im Seelenhandel zu dir einen Buntt, etwa 5 bis 600 Meilen beginnen. Das hauptaugenmerk foll nördlich von Cincinnati, in der County naturlich auf Emigranten gerichtet wer= Emmet, bespült vom Spiegel bes ma= jestätischen Michigansees, ber bier eine seiner zahlreichen Buchten, bie fleine Traverse=Bai, bildet, und du hast das malerisch gelegene Michigan=Städtchen vor dir. Vor elf Jahren, 1875, war thume zurudfehren und ba bekommen wir Betosten noch ein unbepflanzter Sügel im Söhenzuge der Michigan-Halbinfel, ein ungesungenes Lied im Epos der Menschheit. Amerika war lange bereits entbedt; bie Conquistatoren längst von der Erde gerafft, Betosten aber ichlief noch im Schoofe ber Zeiten. Beute ift Betos= fey ein hübscher Marktfleden von 3500 Ginwohnern, mit mehreren Rirchen, Sonntags= und anderen Schulen, Gasi= höfen, einem Bahnhofe der Grand Rapids und Indiana Gifenbahn und einer Art Unfat zu einer öffentlichen Promenade. Der Ort verdankt seinen Namen einem alten Indianer, der noch jett in der Nähe irgendwo wohnen foll. Ich bin erft ge= stern Nachts mit Familie hier angekom= men und habe noch keine Zeit gehabt, zu erfragen, welche Berdienste sich der watfere Säuptling Petostey um biefe mo= derne Unsiedlung erworben. Seute Mor= gen erwachte ich unter strömendem Re= gen, welcher die ausgetrochneten, lechzenden Fluren von Nord-Michigan wunder= bar erfrischt haben mag. Meine litera=

Es war in der That ein glücklicher Ge=

Bu vertreiben. Das Gefet ift ftarter als gerne bei und glaube überhaupt, daß Be- Berftand, Conservatismus an's Gemuth, Richt wie druben lagert hier die Urmuth

größeres Terrain gewonnen hat. Der die Anarchisten und ihre Tollheiten, die tosten es noch weit in der Welt bringen fopiren und aus deren blendend hell er= nerungen feit Jahrtausenden bewahrt, leuchteten, geräumigen Speisesälen bie Musik des Messer= und Gabelklapperns sehr lustig ertönt. Es hat elektrische Flammen bes Brufh-Syftems, einige ele= gante fteinerne Gebäude, ein paar Banfen und eine genügende Anzahl von Stores, in benen man faft alle Lebens= und Lugusbedürfniffe und befonders bie verschiedenen Werkzeuge des Netfischer=, Ungler= und Waidmann=Gewerbes ein= fauft. Denn Angeln, Rudern und Jagen gehören nun einmal während bes Sommers zum guten Ton und zu ben vorzüglichen Zeittödtungsmitteln in die= fen nördlichen wasserreichen Breiten; und über die fast unerm gliche Ausbeute an ber beschuppten Spezies des Lachses, Weißfisches und der Bidrelle wird ordent= lich Buch und Nechnung geführt. Auch gehören Fischgeschichten und Fischerei abenteuer zu den beliebtesten Tisch= und Barlorgesprächen und können stets auf hacken. ein dankbares Auditorium rechnen.

(Fortsetzung folgt.)

### Insand.

Ren Jerusalem, 15. Aug.

nicht auch manchmal Neuigkeiten bräche nen, Worte anatomisch zu zerlegen, aber ten! Den meisten Lesern der "Deborah" dürfte die Thatsache, daß wir lette Woche wieder einmal "Tischebeav" hatten, eine etwas verspätete, aber nichts bestoweni= ger intereffante Reuigfeit fein. Da me= der Haus noch Spnagoge uns an die Existenz bes Tischebeav gemahnt, so soll wenigstens eine Zeitungsreflerion uns baran erinnern. Die historische Bedeutungen des Tages ist jedem Juden be= fannt, dessen Großvater einstens noch ge= fastet hat, und beffen Bater verstedt ge= geffen hat. Aber das moderne Ffrael, das gus," der die Saifon benutend, Bei= die Berftorung Jerusalems ein für alle= tungsenten auf ber Dberflache feiner li= mal gedankenlos auswendig gelernt, wird terarischen Producte schwimmen läßt. mit dem Austritt aus der Religionsschule Was Alles die hundert Augen des Argus nie wieder daran erinnert. Ja, einer nicht feben, wenn er es auf eine Lobhuunserer genialften, vor Jahren leiber belei bes Judenthums abgesehen hat. con verstorbene Rabbiner, versuchte in belfest zu verwandeln. Das gesunde Ur=

Frrungen bes Gehirns werden schnell genug vom Ropfe corrigirt, Täuschungen des Herzens nicht so leicht verschmerzt. Mit wenigen Ausnahmen sind die Feier= tage ber Juden Undenfen an traurige Ereignisse. Wir haben und biefe Erin= weil das Unglud feines Stammes fest im judischen Gemüthe Wurzel geschlagen. Wenn Conservatismus diese edle Seite des jüdischen Glaubens nicht zu wahren versteht, hat er jede Existenzberechtigung verloren.

Ein einstiger Reform=Rabbiner, ber, seit Jahren frebshaft rückwärts schreitend, es endlich dazu gebracht hat, sich in einer großen Stadt am Mississippi als ben Bertreter des conservativen Judenthums zu betrachten, vollzog ohne jede Religione= scrupel am 17. Tamus eine Trauung. Dem Conservativen verbieten Sitte und Gesetz jeden Aft der Freude an diesem Trauertage des Judenthums. Im ganzen conservativen Lager des ameritani= ichen Ifrael ist ob dieser frassen Berlet: ung ihres hochgepriesenen Prinzips auch nicht der geringste Unmuth zu bemerken. Das muß man den Conservativen lassen, sie verstehen es viel besser als die Refor= mer, die Schwächen ihrer Barteiganger todizuschweigen. Ehre unter Krähen ist rührend anzusehen, und es ist befannt, daß Die-se sich nicht die Augen aus=

Lieber Lefer, verftehft du diese Spra= che ? . So ungefahr ichreibt "Wippchen," der große Berliner Schalfsmann, deffen ganzer humor darin besteht, daß er land= läufigen Worten und Sprichwörtern Die Glieder verrenft und zerbricht, um sie auf feine Urt schlecht zusammen zu fliden. Da= mit hat sich Wippchen Ruhm und Ber= Bogu waren Zeitungen gut, wenn fie mögen erworben. Nun, es mag fich loh= wenn man mit der Wahrheit so verfährt und sie par force verfrüppeln will, dann giebt's immer genug Menschen, fie gu re= stauriren. Ich sagte im Eingange meines Briefes, "wozu waren Zeitungen gut, wenn sie nicht auch manchmal Neuigkei= ten brächten ?" Dieser Mission scheint der "American Hebrew" gewachsen. Ihm verdanken wir die neueste ungeahnte Reuigkeit, nämlich: "Daß man selten einen judischen Bettler sieht. Diese staunenswerthe Behauptung to nmt von "U.=

Wenn Urgus Recht hätte, stünden wir einer Anwandlung extremer Reformluft, vor einer Calamitat, die die Burgel un= diesen historischen Trauertag in ein Ju= ferer Tugenden bedrohte. Das weiche judische Berg bat sich aus bem beständigen theil ber Menge und seiner Führer Wohlthun und Almosengeben entwicklt, schützte uns vor der praktischen Ausführ- Das Schnorrerthum ift ber Sauerstoff juung biefes Ginhorn'ichen Cultus, ber bifcher Barmherzigfeit, ohne judifchellene heute selbst in ben Blättern feines Gebet- gabe es feine Hofpitaler, feine Baifen= buches todter Buchstabe geworben. Reine häuser und Alterversorgungs-Unftalten, einzige Reform = Gemeinde des Landes auch die modernste Wohlthätigkeitsblüthe nimmt officielle Renntnig bom Tifchebeab, "Die Relief-Societies" hatte nicht allaber daß auch das conservative Juden= überall Wurzel gefaßt, wenn die wan= thum diesen Trauertag in's Leichentuch bernden judischen Bettler nicht existirten. ver Bergessenheit hullt, beweift die Wan= Leider giebt's nur zu viele judische Bett= felmuthigfeit ihrer Gefinnung. Die ler im Sande, und felbst ber borberrichente Führer und Lehrer eines religiösen Prin- Bohlthätigfeitefinn der wohlhabenten gips durfen sich nie nach der Zahl und Juden kann dem sich täglich mehrenden ben auf ben Krieg gegen die Gesellschaft lich benten. "Wenn wir und - fagt dem Geschmack ihrer Anhanger richten, fie Elend nicht steuern. Wie bas liebe Unmuffen fuhn das vertheidigen, was fie traut vermehrt fich und gedeiht die Urfelsenfest zu glauben vorgeben. Wer aus muth in Amerika, und die Bettelei wird praftischem Gewinn und schlauer Welt= bier auch schon nach europäischer Art geweisheit conservativer Führer ist, brütet schäftlich betrieben; und wüßte erst ber Verrath im eigenen Lager. Conservatis= arme mudgehette judische Einwanderer, mus im Subenthum vertritt, wenn ehrlich welche Concurreng ihn hier erwartet, er gemeint, die ideale Seite unserer Religion. würde hübsch zu Hause bleiben, wo ihm er bestrebt sich, die idealen Guter unseres als eingeburgertem Schnorrer, die fleine Glaubens zu wahren, er vertritt die Ro- Gabe tributmäßig verabreicht wird. Die mantik des Mittelalters, und nährt die Poesie der Bettelei ist in unserem jungen entschlossen, alle Anarchisten von Chicago icheint. 3u hängen, in's Zuchthaus zu schieden Bemerkungen sehr und Gemüthes. Reform appellirt an den kennen nur ihre praktische Bethätigung. chenstufen frei von bettelnden Krüppeln und jammernden Gestalten und die Bor= höfe der Synagogen noch leer von zu= dringlich disputirenden Schnorrern.

Nach Amerika emigrirt vorläusig die verschämte, arbeitsscheue judische Ar= muth, was eine ordentliche, poetisch angelegte Bettlernatur ift, bleibt im Lande ten Zweck. Der das "Licht bilbet, schafft und nährt sich redlich.

Aleganbra.

Chicago, 22. August 1886.

Spärlich gefäet find fie, die Reihen jener wahrhaft gottesfürchtigen Frauen, die noch den Sabbath in seiner alten mohlthätige Natur in bas Gegentheil Weise ehren und nun ist durch das Sin= scheiden der edlen Frau Marie El kan, Gattin des Herrn Eduard Elkan eine neue, unersetliche Lude zu beklagen. Sie berichied nach langerem Leiden, fromm und gottergeben wie fie gelebt, am 19. ihnen in unserer obigen, bildlichen Dar-August 1886. Wer die Verblichene fannte, mußte fie achten und schäten; be= scheiden in ihrem Wandel war ihr Erden= Rifcus = Pflange! Wir halten es ttreben vorzüglich der religiösen Erzie- für überflüssig, die von Jahr zu Jahr sich hung ihrer Kinder gewidmet, ihr Ideal mehrenden Fälle ihres Vorkommens näher waren die Stammutter sie hales waren die Stammutter, fie besaß die anzuführen. Es genügt, daß über beren Sauslichkeit einer Sara, die Gaftfreundschaft einer Riffoh, und die Mutterliebe einer Rachel, sie trug ben Ehrennamen Ifraelitin mit Burde, hielt ihn boch und beilig, ihre Wohlthätigkeit war verschämten Urmen gewidmet, nicht blos mit einer Babe, sondern in getverblicher Unterstützung, und so manche Familie ver= dankte ihr den wiedergefundenen Erwerb. Rev. Ollendorf, ihr ehemaliger Lehrer auf deutschem Boden, gab im Trauer= hause in beredten Worten diesem schwe= ren Berlufte Ausbrud. Emiger Friede merbe ihr. חיניציביה.

bers gunftig auf die Entwidelung einer trot taufendjähriger Berfolgung, die ber Pflanze zu wirken, die, vor Jahren schon nach dieser Hemisphäre übertragen, mit ber Zeit hier besonders üppig zu wuchern verspricht. Der Botanifer Linne hat sie nicht flassifizirt, obwohl sie schon zu sei= ner Zeit vorhanden war. Wir wissen, daß sie eine Giftpflanze ist und als solche zu der Gattung der Nachtschatten gehört. Im Laufe der Zeit hat sie sich in ihrer äußeren Form so cultivirt, daß sie in ih= rer modernen, glatten Erscheinung dem oberflächlichen Beobachter kaum erkennbar ist und er die Wirkung des ihr inne= wohnenden Giftes faum ahnt. Ihr Gift hat mit der Zeit an Scharfe noch zugenommen und ist durch die "fortschreitende Cultur" fo fein geworben, baß es fast unbemerkt, felbst auf die Ferne sich in bas System einschleicht und basselbe langsam, aber sicher vergiftet. Jene Pflanze ist seit Jahren in besonderer Mannigfaltigkeit und in vielfachen Abar= ten während der Sommerzeit an der See= füste vorgekommen, hat sich aber inzwi= ichen auch in das Inland verbreitet, da fie die Fähigkeit besit, sich unter allen örtlichen und flimatischen Berhaltniffen unferes lebhafteren Temperamentes nicht aber in ber häuslichen Atmosphäre einzu entwickeln. Zene Pslanze besitzt die die bewußte ober unbewußte heuchlerische geathmetes, zu Fleisch und Blut gewor- suffert und eingerahmt, durch den Sefretär Gigenthümlichkeit, daß sie zunächst das Gern Kohn mit einer passenden kurzen Spstem Derer vergiftet, die sie pflanzen terhaltung und angemess ne gesellige Er- und pflegen; es macht sie sundptsleen und pflegen; es macht sie sundptsleen und gelang- zeitigen, Passen schult und eingerahmt, durch den Sefretär geathmetes, zu Fleisch und Blut gewor- surgerunden sund einer passenden und eingerahmt, durch den Sefretär geathmetes, zu Fleisch und Blut gewor- surgerunden sund einer passenden sund gewor- surgerunden sund eingerahmt, durch den Sefretär geathmetes, zu Fleisch und Blut gewor- surgerunden surgerund surgerunden surgerunden surge raubt ihnen bie Klarheit des Denkver= weilten Gesicht sich ausdruckendes Zurud- entfernt von jener elenden Kriecherei, die antwortete. Der Abvotat Herr Abolph mögens, verdirbt ihr naturliches Gefühl, halten von menschlich freudiger Erregung erregt ihre Phantasie mit unbegrundeten als das Zeichen guter Sitte oder gar als Einbildungen und erzeugt im weiteren gottgefällige Handlung betrachtet.—Daß waßung, die sich besser und berechtigter Fort Wahne, wird einer an ihn erganges dünkt, die Neid, Hah, Handlung Jufolge am Sabbath, bie, wenn nicht bei Zeiten fräftige Geschendes Aequivalent (his money's ter, zufälliger Vorzüge oder Glücksums den 28. August, im Tempel der Reforms genmittel angewendet werden, ein Deli- worth) verlangt, ist eine "Eigenthum-rium zur Folge haben, das die heftigsten lichfeit", die er mit Andern theilt, und rium zur Folge haben, das die heftigsten lichkeit", die er mit Andern theilt, und Bort : "Wenn ihr's nicht fühlt, ihr wer-und gefährlichsten Ausschreitungen gegen die ihm am wenigsten von unseren lieben det's nicht erjagen!" Leben und Eigenthum bes Nebenmenschen amerikanischen Mitburgern zum Vorwurf bervorzurufen vermag. Für uns Juben gemacht werden follte. Schlusse unserer Besprechung—für deren Noch liegt New York im Sommersbat jene Pflanze eine abschreckende, ver- Wir wünschen nicht, daß man aus dem Breitspurigkeit unsere Leser uns gutigft schlafe, noch sind alle Sommerfrischen und

in Tempeln und um Altaren, nicht wie brüben klammern sich die Bettelnden an die Berührung mit ihr ängstlich vermeiden bie Gläubigen. Noch sind hier die Kir- Berührung mit ihr ängstlich vermeiden beln ware, oder daß wir Juden überhaupt und und hüten, und bem Ginfluffe ihrer vergiftenben Atmosphäre auszusetzen. Richtig angewandt, fann jenes Gift uns jedoch als Heilmittel dienen. Da nach der Lehre des Judenthums das Gute wie das Böse von Gott kommt, so bient auch das scheinbar Bose einem quauch die Finsterniß"; der Pflanzen wach= fen läßt zur Ernährung, Seilung und Erquidung der Millionen seiner Be= schöpfe, bringt auch die hervor, die wir gewöhnlich Gif tpflanzen nennen; obwohl nur durch ihre verkehrte Univendung von Seiten urtheilsloser Menschen ihre verkehrt wird : statt Schmerzen lindernd und heilend, Schmerzen verursachend und tödtend!

Wir brauchen wohl unseren Lesern nicht erst zu sagen, welche Pflanze wir stellung gezeichnet haben. Es ist bie alte, leiber überall gefannte Borhandensein in allen Phasen des ge= sellschaftlichen Lebens wir uns keiner Täuschung hingeben. Einer Gefahr muthig in's Ungesicht sehen und sie klar erkennen, heißt, dieselbe schon halb besiegt

haben!

Wir halten es für überflüffig, über die geschichtliche Entstehung jener Rischusliflanze Bekanntes zu wieberholen. "Wir Juden sind selbst an dem herrschenden Borurtheil gegen uns schuld!" ift nachgerade bei Vielen unter uns zur selbstberäuchernden Redensart geworden. In der That ist die Logik unwiderstehlich, Philadelphia, 13. August.
Die sommerliche Wärme scheint beson= handen sein würde. Unsere Fort-Existenz, andersgläubigen Menge ein unerflärliches Beheimniß ift, ift auch ein fortwähren= ber, unliebsamer Protest gegen bas, was man "driftliche Civilisation" zu nennen beliebt. Die Macht der Vorurtheile ift stärker, als die Wahrheit, und wenn diese auf Augenblicke auch zu siegen scheint, bleibt fie den Meisten doch nur eine Em= pfindung, die wie ein Luftblitz durch schwarze Wolken fogleich wieder von ber alten Nacht ausgelöscht wird.—"Mit dem Judenhaß, sagt ein neuerer Schriftsteller, hat es etwas Eigenes auf sich. Ich habe einmal von dem großen Lichtenberg bie Bemerkung gelesen, wenn Giner blind sei, fo meine man, es ihm bon hinten anfe= ben zu können. Wenn man weiß, baß Einer ein Jude ift, fo glaubt man ben Juden in allen Handlungen zu sehen, obgleich sie diefelben find, wie die aller Menschen in gleicher Lage. Der Juden= haß ist eine Art Abzugskanal, um bei ber Schlechtigkeit der Welt den allgemeinen Menschenhaß nicht aufkommen zu las= sen."

Wir Juden besitzen allerdings in Folge

Mobe nachzuäffen, beklagen muffen, so dem Nächsten delikat umgehen!' wird doch Niemandem das Recht streitig Der Tod hat kürzlich in wen gemacht werden können, fich nach seiner Jagon zu amufiren und fein Geld nach seinem eigenen Ermessen zu verwenden oder auch, wenn er so unklug ist, zu verschwenden. Wir sind nicht in dieses "freie Land" gefommen, um, bem politischen Drud bes alten Baterlandes entwichen, durch eine noch unleidlichere gesellschaft= liche Beschränfung unser persönliches Selbstbestimmungsrecht uns verfümmern zu lassen!-

Daß unter ber oben bezeichneten Un= gabl unferer Glaubensgenoffen, die im großen Ganzen rudfichtlich ihrer gefell= chaftlichen Bildung den Bergleich mit Underen aushalten dürften, sich auch Bersonen befinden mögen, bei denen trot des äußeren Schliffes ober wenigstens äußerer feinen und fashionablen Erscheinung die innere Robheit und der Mangel an wirklich er Bildung oft widerwärtig hervortritt, durfen wir uns nicht verheh= len. Jene Robbeit macht sich überall in Sprache und Benehmen bemerkbar, fie tritt aller Orten geräuschvoll breit auf, oft um zu imponiren; fie hat ja Belb und bezahlt baar, folglich will sie sich auch geltend machen. Sie brängt sich daher überall mit einer Anmaßung vor, die dem wirklich Gebildeten fremd ist, der selbst da, wo er ein Recht hat, daffelbe ftets mit einer gewiffen Burüchaltung und Mäßigung, mit einer taftvollen Rüchichtnahme auf das Recht Anderer in Anfpruch nimmt. Doppelte Vorsicht im Benehmen ift

jett, wo durch die leider sich fast täglich äußernde Abneigung gegen das gefel-lige Zusammensein mit uns die frühere Unbefangenheit im gesellschaftlichen Ver= fehr gänzlich zu schwinden droht, geboten. Man vergesse nicht, daß auch hier der Grundsatz der gegenseitigen Ver-antwortlichkeit eines Juden

für den andern gilt.

Es ist überhaupt ein eigenes Ding mit bem richtigen Takt im Leben, besonders im geselligen. Er ruht nicht blos im Aeußerlichen, er kann kaum gelehrt werden. Es ist eben nicht blos Sache des Berftandes, der höheren Einsicht; denn es giebt sehr geistreiche Personen, die wenig geselligen Takt zeigen; noch viel weniger Stern in Anerkennung seiner verdienst-kann er durch Geld erworben werden. Es vollen Leistungen als Schapmeister ber geselligen Takt zeigen; noch viel weniger ist ein gleichsam angeborenes, meistens äußeren Bortheils wegen ihrer Menichen= Sichholz ist zeitiger Präsident jener Loge. wurde vergißt, als von jener hohlen Ans Der Herr Rabbiner Ifr. Aaron von stände wegen. Es gilt auch hier Goethe's Gemeinde Keneseth Frael predigen.

Wir können uns nicht versagen, am Schlusse unserer Besprechung-für beren

so gut waren, als wir fein tonnten Werte "das Thema vom Tatte" fagt. Es und sein sollten! Um in den Au- gilt den Ginen, wie den Anderen: "Es gen unserer Feinde und Verleumder fei= barf Giner nicht eben ben festen Rern mei= nen Unlaß zu Tabel zu geben, muffen nes sittlichen Menschen anpaden, um mir wir nicht blos gut, sondern in jeder zu nahe zu treten; er muß auch die poe-Beziehung besser sein, als sie. Wir mussen zunächst die Thatsache in's Auge fassen, daß eine unverhältniß= daß ist sittliche rakt. Die Leute mäßig große Anzahl unserer Glau- haben aber bor fich selbst keinen Respett; bensgenossen mährend der Sommermo fie entweihen ihre eigenen Heiligthumer; nate an öffentlichen Bläten, in Bäbern, sie sätularisiren ihre Liebe, ihre Jugend; sie fäkularisiren ihre Liebe, ihre Jugend an ber Seekufte, auf dem Lande ju ihrer fie verleugnen der öffentlichen Meinung Erholung oder zu ihrem Bergnügen sich und den modernen Joeen zu Liebe : Bater aufhalten. Wenn wir auch in vielen und Mutter, die Sitte, wie den Glauben Fällen diese Sucht, ber herrschenden der Bäter, was werden sie benn also mit

ferer Ur

nen Ja Auch di

Long ?

freuen

boarde

Grund

fen et gen; d

geleger Landa gen S große plöpli fo beli

tveder in Lo

eigne Cone

fann follt

Der Tod hat fürzlich in wenigen auf einander folgenden Tagen tiefe Trauer in drei hiesige judische Familien gebracht. Um 1. August ftarb nach längerem Leiben herr Louis Lippfer im Alter von 68 Jahren. In befferen, vergangenen Tagen war er ein thätiges Mitglied der Berwaltung der Rodef Scholom Gemeinde. Der Tod hatte ihn in den letten Jahren seines Lebens mehrerer erwachsener, hoff= nungsvoller Kinder beraubt. Seinem Gedächtniß widmete Herr Dr. Jastrow jr. einen inhaltreichen deutschen Nachruf.

herr henry Friedberger wurde am 2. Auguft, in der Nacht feiner Beimfehr von Atlantic City, burch einen Bergichlag fei= ner Familie im Alter von 56 Jahren entrissen. Die schmerzliche Trauer der hinterbliebenen Gattin, die einen liebe= vollen Gatten, und der Kinder, die einen überaus gartlichen Bater verlieren, läßt fich eher benten als beschreiben. Der Berstorbene war durch seine Herzensgüte, die ihn stets bei allen wohlthätigen Unter= nehmungen fich mit Gifer betheiligen ließ, vortheilhaft bekannt, die Thränen von Wittwen und Waisen an seinem Sarge waren das beredetste Zeugniß seines edlen Strebens. Rev. Dr. S. Hirsch schilderte im Trauerhause in beherzigenswerther Weise die Eigenschaften des wahrhaft Frommen. — Herr Levi Strauß wurde von mehrmonatlichen Leiden am 4. d. M. un Alter von 66 Jahren, durch den Tod erlöft. Herr Rabbiner Dr. Jastrow gab, anknüpfend an die Fragen, die der Talmud nach dem Tode einem Dahingeschiedenen über fein Erden-Wirfen vorlegen läßt, dem Verstorbenen das Zeugniß eines red= lichen Mannes, eines glaubenstreuen Ifrae= liten und eines guten Familienvaters. Möchten die Abgeschiedenen eingegan-

gen sein zum ewigen Gottesfrieden und ihre trauernden hinterbliebenen Troft und Ergebung in den Willen Gottes fin= ben, ber da "trodnet die Thrane von je-

dem Angesicht."

Wie wir hören, hat herr Strauß in feinem letten Willen unfere wohlthätigen Unstalten bedacht, und zwar das Waisen= haus und die hiesige U. H. Charities mit je \$200 und das Hospital mit \$300.

In der Har Sinai Loge No. 8, J. D. B. B., wurde por Kurzem Herrn Meher Loge während der Zeit von 6 Jahren ein schriftliches Testimonium, schon ausge=

Philemon.

New York, im August 1886. Noch liegt New York im Sommer=

Babeorte auf hunderte von Meilen in un= ferer Umgebun von Großstädtern ange= füllt; der Monat August war bisher burchaus angenehm, sonnig und boch frisch, belebend und frei von einer er= tödtenden Hitze, wie wir sie in vergange= nen Jahren mitunter ju fühlen befamen Auch die unmittelbar um New Dork liegenden Sommerfrischen auf den Inseln Long Jeland und Staten Jeland er-freuen sich biesen Sommer eines ganz außerordentlichen Zuzugs von Sommer= boardern. Long Branch, seit einer Reihe von Jahren mit mehr oder weniger bei unseren wohlsituirten Glaubensgenof= fen etwas von seinem Prestige einzubügelegen, welches alle Bortheile eines Landaufenthaltes mit benen eines ruhi= gen Seebades verbindet, beherbergt eine große Anzahl judischer Familien, die sich plötlich wieder des vor zwanzig Jahren so beliebten und fashionablen Badeortes erinnerten, da der Aufenthalt daselbst tveder so kostspielig noch so aufregend als in Long Branch, und fich für ein beschauliches Ausruhen und Erholen sehr wohl eignet; übrigens ist das nahe gelegene giebt es der Zerstreuungen und des lebhaften Treibens so viel, daß ein einmaliverleiden fann; das alte Wort: Man fann den Wald vor Bäumen nicht sehen, lang des Meerstrandes find Schießstände, Carouffels, Panoramas, ein Gafthaus in Form eines riesigen Elephanten, eine viel Tageszeiten zwar keine kuhwarme, dafür aber eiskalte natürliche Milch an Labesuchente spendet. Die Pferde=Wett= rennen in Brighton ziehen Nachmittags gewöhnlich ein nach Tausenben zählendes Publikum, mährend des Abends brillan= tes Feuerwert, die Aufführung der Ope= rette Mikado in Paul Bauer's Casino, die Conzerte der zahlreichen Musikkapellen sorgen für die Belustigung der Besu-cher, wobei ein Bab in den Meerestwogen auch nicht zu vergessen.

t. Ez

1 mei=

m mir

flima,

fpett :

ümer :

gend:

inung

Vater

auben

o mit

t auf

Leigen

n Ta=

ed der

teinde.

šahren

einem

afirow

am 2

ag sei=

šahren

er der

liebe=

ı, läßt

r Ber=

te, die

Unter=

n ließ,

n bon

Sarge

erther

brhaft

wurde

d. M

n Tod

almud

edenen

es red=

ers.

gegan=

en und

Trojt

oon je=

uß in

ätigen

daisen=

es mit

J. D. Meher

er der

en ein

ausge=

efretär

furgen

leehrte

anfes

ldolph

Loge.

i bon

ange=

bath,

form=

n.

86.

nmer=

n und

"(F3

Auch bas icone Staten Jeland, vor Jahren der Landaufenthalt der reichen New Norker, war während der letzten M's, Moequitos, Moraften und Mala= bekommen durch den Unternehmungsgeist theils im Entstehen begriffen sind, zehn= Buschauer aufzunehmen, me et is alle ner zuzuführen. nachmittäglich und abei. dl. : Co rt.

sowie das Spiel der großen fünstlichen, mit elektrischen bunten Lichtern beleuchte= ten Fontane mit Behagen genießen wollen, ein riefiger grüner Rasenteppich bie= tet eine prachtvolle Arena für das fo be= liebte Baseballspiel, und find die hier all= wöchentlich abgehaltenen Spiele von ei= ner nach tausenden zählenden Menge be= lucht; während ein breiter Plankenweg einen angenehmen Spaziergang mit der Aussicht auf die Bai und Umgegend er= möglicht. Gine brillante eleftrische Beleuchtung verwandelt das Abenddunkel zu einer magischen, angenehmen Belle. Grund Neu Jerusalem genannt, beginnt Die furze Bootfahrt ist fehr angenehm, erfrischend und belebend und grade lange genug, um nicht zu ermuden. Sinter uns Ben ; das liebliche Bath auf Long Island am New Yorker Ufer erhebt fich das im= posante Gebäude der Produkten-Börse, die neuerbaute, aus Quadern errichtete Barge= Office, Caftle Garden usw., links schwebt wie ein Spinngewebe die East River Brude in Sonnennebel gehüllt, noch wei= ter drüben die Ufer von Long Jsland, hier gang nahe Governors Jeland, ber Sit des militärischen Commandanten, bis zu seinem fürzlich erfolgten Ableben, der Wohnsitz des General Hancock, wel= der diefen Posten bekleidete; das fest= Coney Island von bort in weniger als gebaute Fort mit seinen Schiefscharten, zwanzig Minuten zu erreichen und bort Ranonen und Schildwachen nimmt fich von Ferne wie ein Kinderspielzeug aus; rechts dehnen sich die Ufer New Jerseys ger Besuch einem basselbe vollständig flach und sumpfig vor unseren Bliden, und nun fahren wir ganz in der Nähe vor dem winzigen Bedloes Island vor= sollte in neuer Fassung lauten, in Coneh über, auf welchem sich imposant und Jeland kann man das Meer vor lauter mächtig der Unterbau zur Freiheitsstatue Schaubuden nicht sehen; gelagert ent= erhebt, von der bis jetzt nur das innere eiserne Stelet seinen fehnigen Urm in bie Lufte erhebt, mahrend die Betleidung mit ber äußern metallenen Sulle erft bis zu geflicte, fünftliche Ruh, die zu allen ben Anien gediehen ift, und weiter trägt uns das Fahrzeug durch den Kill van Kull ber Fersey von Staten Island an seiner Nordseite trennt, gabireiche Uferbauten und Canalboote beleben das Jersen Ufer, während die Ufer von Staten Jeland mit Hotels, Villen, und anmuthig gele= genen Ortschaften bicht besetzt find, hier befindet sich auch Sailor's Snug Harbor, das heim für hunderte alte Theerjaden, die hier in beschaulicher Ruhe ihren Lebensabend beschließen. Unser heutiges Reiseziel ist jedoch das etwas weiterhin gelegene Graftina, wo Buffalo Bill und seine Wild West Show sich an schattiger Stelle mitsammt seinen Cowbons, Megi= Dezennien, wegen ber berüchtigten brei fanern, Indianern, Pferden, Buffeln u. s. w. ihr Lager aufgeschlagen haben, die ria, ziemlich in Berruf gerathen, hat auf bas Lager grenzende, mehrere Acter große, einmal wieder einen neuen Aufschwung sandige Fläche eignet sich vorzüglich zu den intereffanten, originellen Schauftel= eines gemiffen herrn Wyman, eines füh- lungen und ausgedehnte Tribunen ernen, echt amerikanischen Spekulanten, der möglichen einer Buschauermenge von beiseine auf der Insel billig erworbenen läufig fünfzehntausend Personen, die ver-Lankankäufe durch die vielfachen Berbef- ichiedenen Evolutionen und Schießübunserungen, welche theils schon vollendet, gen ber fühnen "Badwoodsmen" in allen seinen Phasen bestaunen zu können. Man fach im Werthe zu vergrößern hofft. Ue- begegnet hier und in ben vorerwähnten belriechende, Malaria und Mogquitos aus- Plagen Bahlreiche Fremde, die ber Sombrütende Moraste wurden trockengelegt; mer alljährlich auf ihren Geschäftsreisen das grundlose, schlammige User, welches nach New York bringt, sie nehmen eifrig Rrakau, 22. Juli.—Heute passirten die Wogen der schönen New York Bai an allem Dargebotenen Theil, um dann ca. 100 jubische Auswande= unablässig bespülen und hier neuen die zu Sause Gebliebenen während des rer,-Manner, Weiber, Kinder - aus Schlamm ansetzen, bort ganze Streden Winters von ihren Erlebnissen in der Rumanien unsere Stadt. Dieselben sind werthvolles Uferland wegreißen, wird Metropole zu unterhalten. Besonders zum größten Theile wohlhabend und wolallenthalben durch Dockbauten und ftart ift der Westen zur Zeit hier vertre= len mit eigenen Mitteln sich ihr Fortkom= Damme geflütt und gefestigt. Gine Gifen= ten; unter ben letten Anfömmlingen bebahn zieht sich auf diesen Dämmen rings findet sich auch ein junger, vielverspre= um die ganze Insel, für wenige Cents dender Mitarbeiter des "American Is-Passagiere von einer Ortschaft zur ande- raelite" und "Sabbath Bisitor", ein ren befördernd. Schone geräumige Boote frisch und fräftig blühender Zweig der befördern halbstündlich die zahlreichen Familie Wise, der älteste Enkelsohn des Bassagiere von der Battern in New York Rev. Dr. J. M. Wise, Herr Max Mah in 20 Minuten nach der Insel, an deren welcher, Geschäft mit Bergnügen verbir-Haltestelle ein neuerbautes, wundervolles dent, ben Often bereift und den wir das Bergnügungslofal den Ankommenden Bergnügen hatten, in unserem Sause zu gastlich winkt, bessen schräges Dach an begrüßen; und bessen liebenswürdiges,

Aussand.

Sannover, 23. Juli. Seute Mittag wurde unserem herrn Commerzien= rath Louis E. Meper (einem Bruder bes verstorbenen Landrabbiners Dr. Sam. E. Meyer) das Raiferliche Patent als "Ge= beimer Commerzienrath" unter ben eb= rendsten Ausbruden ber Anerkennung für deffen gemeinnütiges, langjähriges pa= triotisches Wirken überbracht.

niß erfreulicher Urt ift die erfolgte Ernennung des Privatdocenten Dr. Prings= beim zum außerordentlichen Professor ber Mathematik an der Universität. Wenn Prinz Luitpold in seiner schönen Erklä= rung an das Ministerium dem confessionellen Frieden das Wort redet, hat er ett durch die That bewiesen, daß er den= selben und die Gleichberechtigung der Glaubensbekenntnisse nicht im engherzi= gen Sinne versteht.

Wien. — Der antisemitische Reichs tagsabgeordnete Türk ift bei ber Land: tagswahl in Freudenthal (Schlesien) durchgefallen. — Das hiefige Clerical= Feudal=Drgan "Das Baterland", welches jahraus jahrein gegen die Juden schreibt, ließ sich zunächst von seinem Berliner Correspondenten berichten, daß dort ber Antisemitismus im Ab= und Aussterken fei. Wir haben feinen Grund, die Bahr= heit dieser Dlittheilung in dem genannten Organ zu bezweifeln.

fürzlich verstorbenen Oberrabiners Chaim Sofer wird der Inhaber mehrerer Petroleumquellen und Großgrundbesiter J. L. Schreiber (Firma: D. Lindenbaum's Erben) in Drohobhez (Galizien) genannt. Herr Schreiber, ein 36-jähriger Mann, ist, wie der "Pest LI." erfährt, der jungere Bruder des Presburger Oberrabbiners B Schreiber und Schwiegersohn des vor ei= nigen Jahren verstorbenen Millionärs große Anzahl von jungen Herren und David Lindenbaum. J. L. Schreiber, der Damen dieser Aufforderung Folge leistet; sich übrigens fast ausschließlich mit dem die Vergangenheit hat gezeigt, daß die Studium der rabb. Literatur beschäftigt, sählt zu den bedeutendsten Talmudisten Faliziens und ist Präsident der orthor dozen Vereinigung in Galizien Machsike Hadass. Er ist wahrhaft religiös, was Theil seines reichen Einkommens (Maa= ser) gewissenhaft an die Armen vertheilt. Die Drohobyczer Judenschaft würde an ihm einen Wohlthäter ersten Ranges verlieren, denn von der Arbeit in seinen Betroleum-Werken etc. und von feinen reichlich gespendeten milden Gaben lebten hunderte Familien. Sein Bruder, der Rabbiner von Preßburg, war, als er an die Spite des Pregburger Rabbinates gewählt wurde, Kompagnon der Seiden= abrik Neumann & Comp. in Wien. -Solch' einen Rabbi ließe man sich in Umerika auch gefallen, der ist beides Chief Rabbi und Cheap Rabbi.)

men verschaffen. Sie sind durch die Ber= folgung und die oft unmenschliche Behandlung, denen die Juden in Rumänien ausgesett find, zur Auswanderung gezwungen worden, und hoffen, in Amerika ein sichereresheim sich gründen zu können, als sie bisher bewohnt haben. — Wie der "Czas" berichtet, senden die preußischen Bolen in Beautwortung des Abschieds= briefes des Cardinals Ledochowsty eine Adresse an denselben; der "Czas" bedau= seiner Außenseite mit amph theatialischen offenes Auftreten nicht versehlen kann, ert, daß die künstlerische Ausstattung der Sigen besetzt ift, um die arose Benge der den Blättern, die er vertritt, neue Gön- Abresse, da es an polnischen Künstlern fehle, von einem Juden, Wilhelm Kornfeld, besorgt werden muffe.

nobib.

Das Nationale Deutsch = Amerika= nische Lehrerseminar.

Aufforderung zum Eintritt in dasselbe.

Wie unseren Lesern bekannt sein wird, haben die am 6. und 7. August in Mil= waufee versammelten Delegaten ber Mit= alieder des nationalen Seminar=Bereins einstimmig beschlossen, daß die Stadt München. Gin perfonliches Ereig- Milmaufee auch fernerhin Sit des Semi= nars bleibe. Die deutsch-englische Afa= demie hat bem Seminar ihr gesammtes Grundeigenthum, im Werthe von über \$26,000, zu eigen gegeben und verfügt die Anstalt somit über ein wohleingerich= tetes, mit Dampsheizung versehenes Schulgebäube. Der Verwaltungsrath hat sodann beschlossen, zu den vorhande= nen Lehrfräften noch einen neuen Lehrer anzustellen, deffen Aufgabe es besonders sein wird, die naturwissenschaftlichen Fächer zu vertreten. Der Berein wendet sich nun an alle diejenigen, welche beab= sichtigen, den Lehrerberuf zu ihrer Lebens= aufgabe zu machen, speziell an diejenigen, welche sich in beiden Hauptlandes= sprachen eine genügende Ausbildung er= werben wollen, mit der Aufforderung, sich möglichst bald beim Direktor der Unstalt, Dr. S. Dorner, No. 1922 Cedar Strafe, brieflich oder persönlich zum Eintritt in's Seminar anmelben zu wollen. Um 6. September b. J. beginnt das Seminar sein 9. Schuljahr; der Lehrkursus ist ein Beft, 16. Juli. Alls Nachfolger bes breijähriger und ber Unterricht wird unentgeltlich ertheilt. Für eine beschränkte Anzahl bedürftiger und fähiger Seminaristen sind Stipen= diengelder vorhanden. Ueber Aufnahme= bedingungen u. s. w. gibt ein von dem Direktor kostenfrei zu beziehender "Be= richt" ausführliche Ausfunft.

Im Interesse bes beutschen Unterrichts ist es zu wünschen, daß eine möglichst große Anzahl von jungen Herren und Abiturienten des deutsch-amerikanischen Lehrerseminars in vorzüglicher Weise für ihren Beruf ausgebildet werden und die steigende Zahl von privaten und öffent= lichen Lehranftalten, welche ihre Lehrträfte sich u. A. darin zeigt, daß er den zehnten aus den Reihen dieser Abiturienten wäh= len, ist ein Beweis dafür, daß die Anstalt nachhaltig für das Wohl ihrer Pflege= befohlenen zu wirken verstanden hat.

Milwaukee, 16. August 1886.

Direktorium:

Wm. Frankfurth, Milwaukee, Braf. Sy. Diann, Milwautee, Vice-Praf. C. Breuger, Millwaukee, Schatmeister. H. Andresen, Davenport, Ja. G. Bamberger, Prinzipal der Arbeiters

Schule, New York.

Wm. N. Hailmann, Supt. ber öffentl. Schulen, La Porte, Ind. L. R. Memm, Supt. der öffentl. Schu=

len, Hamilton, D. Ferd. Kühn, Milwaukee. L. Methudi, St. Louis, Mo.

Wm. Müller, Prinzipal der öffentl. Schulen, Cincinnati, D. 5. Raab, Supt. ber öffent. Instruction

von Illinois, Springfield, Ill. 5. 2B. Rosenstengel, Prof. der Staats. Universität, Madison.

H. Schuricht, Chicago, II. Dr. S. Dorner, Direktor, 1922 Cedar Straße, Milwaukee, Wisc. Bermann C. Boppe, Gefr.

Planzendes Anerbieten!! Wir verschenken 1000 selbstarbeitende Waschmaschinen, nur um sie einzuführen. Wer eine folche will, theile uns feinen Namen, Post= und Expreß=Office sofort mit. The National Co., 23 Dey St., N. Y.

### Berlobungen.

Walbheim — Daneman. — herr Bictor Walbheim von Commers (Walbheim & Co., Cincinnati) mit Frl. Efther Daneman von

### Getraut.

Mofes - Sänger. - Am 12. August wurde Rev. Dag Mofes mit henriette Sanger in Stuttgart, Deutschl., von Dr. Waffermann in bessen Synagoge getraut.

### Seftorben.

Freiberg - Um Freitag, ben 20. Aug ftarb Frau Charlotte, Gattin bes herrn Jfaac Freiberg, im 47. Lebensjahre. Israel verlor eine seiner wackersten Töchter, und ihre zahlrei-Freunde werden mit der Familie den herben

Mr. 3 der Deborah vom 16. Juli 1868 ist gänzlich vergriffen. Wir muffen baber bas höfl. Ansuchen an unsere Vbon= nenten stellen, und mit ber Bufendung berfelben einen Freund: schaftsdienst erweisen zu wollen.

The BLOCH Pub. and Print. Co.

Viele körperliche Leiden rühren von Hartleibigfeit ber, und eine gute Conftitution fann burch bloße Vernachlässigung untergraben und gerftort werben. Es giebt feine Argnei gur Debung biefes llebels und gur Wiederherftellung einer gefunden, natürlichen und regelmäßigen Thätigfeit ber Organe, die Aber's Billen gleich:



!! Das Buch zum Leibweh lachen !!

Sammlung ber luftigften Ergählungen, Streis che, und Schwänke, daß einem das Berg im Leib wackelt. Ein ganz neues Buch; noch nie zuvor gedruckt. Wer dieses Buch lieft, muß lachen von unten die oben, und überall. Portofrei für 15 Cts. Wickelt Geld in Papier und schickt es in einem ftarfen Briefumschlag (envelope).
Abressire: H. FISCHER & Co.
Bor 69 Clandors, Putnam Co., Ohio.
Bergesset nicht die Abresse. Diese Anzeige erscheint nur einmal.

### Board verlangt.

Gine Kamilie von Dreien wünscht Board bei einer respettablen Familie. Abreffe: "Board, care of Israelite Office."

Erster Klasse BOARI und Zimmer

dauernd oder vorübergehend zu bekommen

243 23. 7. Str.

hat nur da sein Berbleiben, wo Körper und Beift volltommen gefund find; und bas taun man erlaugen, wenn man fein Blut burch Aner's Sarfaparilla reinigt und ftarft. G. M. Howard von Newport, N. S., schreibt: "Jahre lang litt ich an Stropheln. Das beste Mittel gegen diese Krantheit

### Findet Sich

in Aper's Sarsaparilla. Mir hat sie die Gesundheit vollsommen wieder hergestellt."
James French von Utchison, Kansas, schreibt: "Allen, die an der Leber leiden, empsehle ich dringend Aper's Sarsaparilla. Ich war beinahe zwei Jahre lang mit einer Ertrankung der Leber gegnält; da rieth mir ein Frennd zu dieser Arzuei; und sie verschafte mir sogleich Erleichterung, und heilte mich allest vollständig." Fran D. M. Lideber, 41 Dwight Str., Boston, Nass, schreibt: "Seit mehreren Jahren gebranche ich Aper's Sarsaparilla in meiner Familie, und selbst

### Zu Banje

fühle ich mich ohne diese Arznei nicht sicher. Nichts kommt ihr zur Heilung von Leberleiden und zur Reinigung des Blutes gleich." Fran A. B. Allen von Winterpock, Ba., schreibt: "Mein jüngses Kind wurde im Alter von Zwei Jahren von einem Unterleibsleiden ergrissen, das wir nicht zu beilen vernochten. Wir verluchten viele Heilusten vermochten. Wir versuchten viele Heilmitet, aber es wurde immer schlimmer, und zuletzt war das Kind so abgesallen, daß es nur auf einem Kissen hin und her getragen werden konnte. Einer der Aerzte dachte, die Ursache läge in Stropheln. Wir verschafften nur eine Kloiche dan uns eine Flasche von

# Uner's

und gaben ihm davon ein: und fie wirkte wahrlich Winder, denn nach furzer Zeit war das Kind vollkommen geheilt."

In allen Apothefen zu haben.

Preis \$1; Ceche Flaichen, \$5.

Zubereitet von Dr. J. C. Aper & Co., Lowell, Maff., Ber. St. v. A.

Eine icone Saut gereicht gur fteten Freude ! DR. T. FELIX GOURAUD'S ORIENTAL CREAM, OR MAGICAL BEAUTIFIEE



ntstellende Fle len; ift nich

entiellende Fleden; ist nicht wadrumehmen Es hat eine 30 jädrige Prohibestanden u. is derfunden ü. derfunden ü. is derfunden ü. derfunden ü. Damen derartige Präharate benüßen, so möd-e ich als das ungefährlichte aller Haubräharate Dr. Courand's derfunden, so möd-e ich als das ungefährlichte aller Haubräharate Dr. Courand's Cream' empfehen." Eine Flache reicht, die allägigem Erbrauche, sechs Abnate hin. Ebenjo entfernt berfeinertes Aulver (Poudre Subtile) überstülfiges Haar ohne babet die Haut zu beschäbtigen.

Mad. M. B. T. Couraud, Samb-Erraße, N. D.

Bum Berfaufe in allen Apothefen und Karfümerteläben der Ber. Etaaten, Canada's und Europa's.

Bum Verfaufe in allen Apothefen und Karfümerteläben der Ber. Etaaten, Canada's und Europa's.

Bum Derfaufe in allen Apothefen und Karfümerteläben der Ber. Etaaten, Canada's und Europa's.

Bun Derfund in allen Apothefen und Karfümerteläben der Ber. Etaaten, Canada's und Europa's.

Bun Derfund in die Berbaifung und ben Rachweis, daß irgend Jemand solch verfauft.

### E. R. Schelliger,

Lehrer ber alten und neueren Sprachen,

421 Oft 117. Strafe, Mew York:

ift bereit, einige Anaben zur Erziehung bei sich

Geiftige und körperliche Pflege, liebevolle Beshandlung und tüchtiger Unterricht werden zuges sichert.

Darf sich auf Dr. J. M. Wise in Cincinnati und viele konangebende Familien New Yorks beziehen.

G. Singer in Triest empfiehlt zu enbstehenben Preisen gegen Bereinsenbung b. Betrages

in feblerfreier riiveler Maare unter Auflicht Sr. Chrwür ben, bes Oberrabbiners Mafaele S. Melli-Arieft:

1 bis 3 Dou. per Stild (alerfeinfte gewählte),

12 Dou. per 25 Stild (Aaroaer, allerfeinfte),

5 Dou. per 25 Stild (Aaroaer, allerfeinfte),

1 Dou. per 25 Stild (Aaroaer, allerfeinfte),

Himmorhoiden. Sofortige Erleichterung. Boll in wieder. Keine Salbe ober sonitige Medigin. Eebende tönnen von einem einfachen helmittel bören, gratis, went fie fich an C. J. MASON, 78 Nassau Str., N. Y.,wenden

### Frankfurt a. M.

Scheenste Lage Deutschlands

Israelitesches Mædchenpensionat

DR. JOS. FIEBERMANN.

Prospecte zu haben in diesem Bureau.

### Rethenberg & Behr,

Täglicher Markt von St ifd, Gemufen, frifden & gerauderten Würften, Bungen &c. Woodburn Ave. & Madison Pike, East Wallnut Sills.

Soeben erschienen:

### Hsaak anhus

und seine Freunde. Gin Beitrag jur Kulturgeschichte ber Gegenwart.

### S. Zirndorf.

Mit bem Bildniffe Joft's. 250 Seiten 8. Start brofdirt \$1.00. Leinwandband \$1.25

Aufträge werden entgegengenommen und prompt effektuirt von

### ockeits=Einladungen

in ber fünftlichsten Beise gravirt und bis ju 3 und 4 Doll. per Stud. gedruckt, ju billigen Preisen.

Beftellungen von allen Theilen der Ber. Staaten entgegengenommen, und erhalten dieselben die befte und prompteste Bedienung.

Muftern von Ginladungen mit Preis= angabe werben auf Anfragen verfandt. Man adreffire

UGH PUU. & PITILL. GU CINCINNATI, O.

### 7 111 11 Neue "Luchos"

(Sebräische Kalender) für das Jahr 5647,

30. Sept. 1886 — 18. Sept. 1887. w joeben erichienen wa

werben einzeln für 6 Cents (in brei 2 Cent= Postmarten) frei versandt von der

Bloch Publ. and Print. Co. Igen gewährt.

1886.

## Für

ist unser Affortement von Neujahrskarten vielfältiger und schöner als je zuvor. Wir haben jest eine ungewöhnlich große und elegante Auswahl von hübsch ausgeführ=

### Gratulations - Marten

### Kniefyayier für das neue Jahr

auf Lager. Unfere Rarten haben in fo hohem Mage befriedigt, daß wir uns veranlaßt sahen, für diese Saison dem Publikum eine noch größere Auswahl als bisher zu bieten. Dieselbe übertrifft so= wohl in Bezug auf funstvolle Ausfüh= rung als auch Originalität die der ver= flossenen Jahre.

Die beständig wachsende Karten=Nach= frage ist ohne Zweifel der Einführung

unserer schönen

### dekorirten Novelties

in dieser Branche zuzuschreiben. Da wir für die kommende Saison eine alle vorhergehenden Jahre übersteigende

Machfrage erwarten, so haben wir die arößten Unstrengungen gemacht, um ben Unforberungen gerecht zu werben, und zu diesem Zwede uns mit einem ungewöhn= lich großen und feinen Affortement von billigen

Fancy Neujahrskarten, Janen Schreibpapier, Rich and chaste Easel Cards, Verfeinerten Box-Karten, Eleganten Karten mit Franzen Sübiden Atlas-Sachet,

sowie mit einer vollständig neuen und sehr hübschen Auswahl von

anddekorirten Atlas-Novelties versehen, welche sich alle vorzüglich zu Neujohrs-Geschenken eignen. Breise für Karten 2c. rangiren von 1 Cent auswärts

Bestellungen durch die Post fin= den prompte und beste Bedienung. Dlan gebe an, wie viel Karten man für bas ge= fandte Geld zu haben wünscht, und fei überzeugt, daß wir die Qualität forgfäl= tig in Uebereinstimmung mit der Quan= tität auswählen werden.

### Man frage nicht nach Meustern!

Auf Empfang von 1, 2, 3 oder mehr Dollars hin, senden wir affortirte Muster und geben irgend eine vom Aufträger ge= wünschte Anzahl.

Bestellungen, welche nicht mit dem er= forderlichen Betrage begleitet sind, können nur dann Berücksichtigung finden, wenn die Befteller in geschäftlicher Verbindung mit dieser Firma stehen.

### The BLOCH Pub. and Print. Co., CINCINNATI, O.

Für Hänbler in der Stationerh und Kanch Branche haben wir affortirte Bartien in kleinen Kiften verpadt und können solche zu 5, 750, 15 und '5 Doll. per Partie verkaufen. Dieselben enthalten die neuesten und gaugdarsten Waaren. Retailbändler werden das Afsortement so vorzüglich finden, als ob sie es felbst ausgemählt. Der höchste Rabatt wird bei allen Bestellungen gewährt.